

# Enérgica respuesta de Partidos de Gobierno

## CARTA POLITICA DE ROSENDE (Pág. 7)

TIEMPO PARA SANTIAGO  
HOY: BUENO  
EDICION DE 20 PAGINAS

# LA NACION

SABADO 6 DE ENERO DE 1951  
SANTIAGO DE CHILE  
PRECIO: \$ 3.-

## TRATADO DE FOMENTO AGRICOLA CON EE. UU. FIRMARA CHILE CAPITAL Y TECNICOS NORTEAMERICANOS

### La inflación será atacada junto con la especulación

El comienzo de la campaña contra la especulación mediante la aplicación del plan de trabajo que se ha trazado el Ministro del Interior, está pendiente de un acuerdo definitivo de los partidos de Gobierno sobre los proyectos antinflacionistas que desde hace dos días están siendo considerados por una comisión especial. El propio señor Alfonso nos dio ayer esta noticia, expresándonos que es elemental el que así ocurra, ya que la especulación es sólo una consecuencia de la inflación y, por lo tanto, es previo un pronunciamiento de los partidos acerca de los proyectos elaborados especialmente para terminar esta última. Por otra parte, nos agregó, hay un nuevo factor que considerar y que no existía hace unos meses cuando esos proyectos fueron confeccionados: la guerra.

Los proyectos antinflacionistas se encuentran en el Congreso desde el 6 de septiembre pasado y son: el que coordina el crédito para orientarlo hacia la producción, modificando las leyes orgánicas del Banco Central, de la Caja de Ahorros, de la Caja Agraria y del Instituto de Crédito Industrial; el que establece el ahorro obligatorio, que seguramente ahora será modificado; el que impone un impuesto sobre las tierras no cultivadas, que ha sido tachado de comunista y tuvo su origen en la ley No 7.747, que lleva las firmas del ex Presidente Ríos y su Ministro de Hacienda, don Arturo Matte Larraín; el que pena el delito económico y el que reorganiza el Ministerio de Economía y Comercio, contemplando la facultad para fijar precios y congelar sueldos y salarios cuando sea conveniente.

### No hay diferencias entre Ministros de Interior y Economía

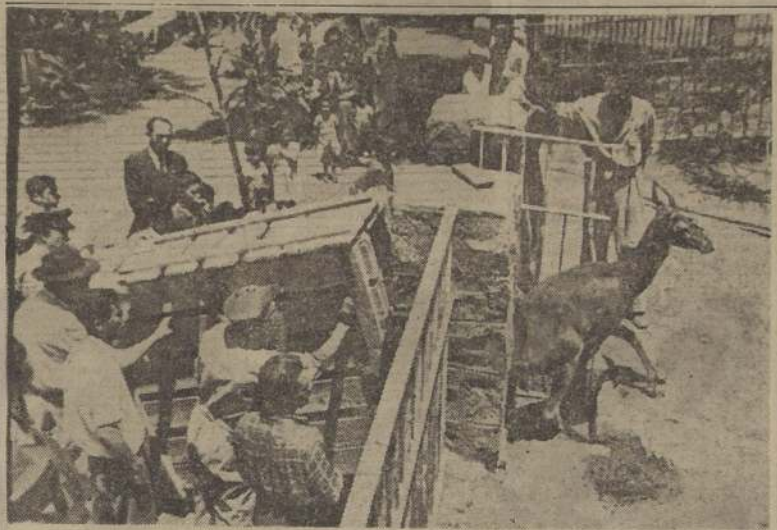
El Ministro del Interior, don Pedro Enrique Alfonso, nos pidió anoche desmentir, en la forma más terminante, el rumor de que se habrían producido diferencias o dificultades entre él y el Ministro de Economía, don Benjamín Claro, a propósito de los estudios y preparativos que se hacen para iniciar una enérgica campaña contra la especulación.

El señor Alfonso nos insistió en que esa especie es totalmente falsa y que ha estado trabajando en la mejor armonía con el señor Claro.

Por su parte el Ministro de Economía y Comercio, señor Benjamín Claro Velasco, hizo una declaración similar. Dijo el Secretario de Estado:

"Desde mi llegada al Ministerio y hasta la fecha he sostenido en todo instante el más estrecho contacto y relaciones con el Ministro señor Alfonso".

"Mal puede producirse un conflicto —nos dijo— entre los dos Ministros cuando están en contacto diario y todas las medidas contra la especulación que el señor Alfonso se propone tomar, han sido estudiadas entre ambos Ministros, y ambos están procediendo por una sola cuerda".



LLEGA A SU NUEVO DOMICILIO.— Parece extrañar su nueva casa este ciervo rojo europeo que aquí aparece entrando al Jardín Zoológico, después de haber hecho el viaje desde Mendoza. Forma parte de una partida de 57 animales que enriquecen desde ayer el interesante paseo del San Cristóbal. Hay entre ellos, bisontes americanos, avestruces, grullas, antílopes, vicuñas, tapires, carpinchos, ciervos, aguties, etc.

### IKE WILLIAMS GANO A GATICA POR K.O. TECNICO

NUEVA YORK, 5.— (UP). — El campeón mundial de peso liviano, Ike Williams, puso fuera de combate por K. O. T. al argentino José M. Gatica, a los dos minutos y nueve segundos del primer asalto, de su pelea concertada a diez vueltas en el Madison Square Garden, esta noche, después de derribarlo tres veces.

Gatica fué derribado por la cuenta de tres y seis con vigorosos gancho izquierdo y a la tercera vez fué derribado con una derecha, quedando en tal condición de impotencia que el árbitro, Ray Miller, paró el encuentro en vez de contar. Williams hecho por tierra con su

(A la página 12 — Columna 5)

### Aumentará producción de carne, leche y trigo

### EL TRATADO SE FIRMARA EL MIERCOLES

El miércoles será firmado un tratado agrícola entre Chile y Estados Unidos para planificar científicamente la producción agropecuaria nacional. El Instituto de Asuntos Interamericanos aportará los recursos económicos y técnicos. "Este tratado, será uno de los más importantes que haya suscrito el país", dijo anoche a LA NACION el Ministro de Agricultura, señor Fernando Moller. Anunció la venida de técnicos norteamericanos que trabajarán en el país en iguales condiciones que los ingenieros agrónomos chilenos y que su acción no demandará mayores gastos a nuestra economía.

Este tratado facilitará la instalación de laboratorios e institutos de investigaciones científicas que permitirán la eliminación de las malezas, la erosión de los suelos y el aprovechamiento intensivo del área cultivable. Se fomentará especialmente la producción de carne, leche, trigo, frijoles y otros productos esenciales.

"Tenemos el amplio propósito de trabajar intensamente con los técnicos chilenos", dijo Mr. Kenneth Iverson, presidente del Instituto de Asuntos Interamericanos, en la entrevista de presentación que sostuvo con el señor Moller, a mediodía. En esta oportunidad el Ministro dio a conocer los problemas agrícolas chilenos y los proyectos del Gobierno de incrementar la producción alimenticia. Se acordó celebrar una reunión de trabajo a las 15.30 horas, en el Hotel Carrera.

EN EL HOTEL CARRERA. Efectivamente, desde las 15.30, hasta las 20 horas, los técnicos anteriormente mencionados, presididos por el señor Moller, se reunieron en el Hotel Carrera para iniciar el estudio del tratado.

Después de un amplio cambio de ideas, se abarcaron puntos generales del proyecto, entrándose después a su discusión particular, produciéndose total acuerdo entre los técnicos, quedando listo el tratado para su redacción definitiva en la tercera y última sesión que se efectuará el lunes próximo a las 15.30 horas, en el Gabinete del Ministro de Agricultura.

A esta importante reunión asistieron además de los señores Moller e Iverson, técnicos norteamericanos y chilenos. La delegación americana estaba compuesta por los señores Philip M. Glick, consejero general;

(A la página 2 — Columna 3)

### COMISION ESTUDIO REFORMA DE CODIGO DEL TRABAJO, AYER

Quedó constituida ayer la comisión designada por el Gobierno para proceder a la reforma del Código del Trabajo.

Presidió la reunión, el Ministro señor Serani Burgos, asistiendo además de los parlamentarios que la integran, el Director General del Trabajo, señor Héctor Escobar; el delegado de la Oficina Internacional del Trabajo, señor Moisés Poblete Troncoso; el Ministro de la Corte del Trabajo, señor Daniel Galdames; el profesor de Derecho de la Universidad de Chile, señor Alfredo Gaete; don Albino Barra Villalobos, en representación de la Confederación de Empleados; y don Jorge Aguayo, funcionario de la Dirección General del Trabajo, que actuó como secretario.

El Ministro del Trabajo, señor Serani, instituyó al iniciarse la sesión, algunas formas de procedimiento, acordándose designar Subcomisiones que con los antecedentes que reúna, procederán a la revisión del Código del Trabajo, el que una vez elaborado definitivamente será sometido a la consideración del Congreso Nacional.

### REAJUSTAN TODAS LAS PATENTES MUNICIPALES

Con el objeto de que estudie el reajuste de todas las patentes industriales, profesionales y de alcohol, fué designada ayer una comisión de funcionarios técnicos municipales, la que inició sus labores inmediatamente. Las patentes deberán ser ajustadas de acuerdo con las modalidades de la ley de Rentas Municipales, modificada por la ley número 9.798, recientemente promulgada.

### ANTIBIOTICOS LLEGAN EL PROXIMO MIERCOLES

Penicilina, estreptomina, tetraciclina, etc., en una partida que alcanza a 4.651 kilos llegará el miércoles próximo a Valparaíso, desde los Estados Unidos. Su distribución se hará de inmediato en todo el país.



CONFIRMO SU CALIDAD.— No alcanzó a finalizar el primer round, cuando el árbitro Miller detuvo el combate que sostuvieron anoche en el Madison Square Garden de Nueva York, los pugilistas Ike Williams, campeón del mundo, y José María Gatica, argentino, declarando vencedor al negro Williams por knock out técnico después que Gatica sufrió dos caídas, la primera por dos segundos y la última por 6, cuando se tomó de las cuerdas. En el grabado aparece el extraordinario pugil de color, cuando en enero del año pasado, derrotó en cinco rounds al californiano Jess Flores, en el Yankee Stadium.

### ONCE MILLONES DE DOLARES COSTARA PLANTA CELULOSA

Once millones de dólares contratará la Corporación de Fomento de la Producción para adquirir en el exterior una planta de celulosa y otra de papel de diarios. La operación fué autorizada por un decreto promulgado ayer.

El vicepresidente de la CORFO, señor Pío Cañas, actualmente en Washington, gestionará dichos créditos en el Eximbank. También realiza negociaciones ascendentes a 150 millones de dólares que se invertirán en nuevos planes de industrialización.



LUISA GOLDSTEIN.— La joven nadadora que participó ayer en la primera etapa del campeonato de natación de Santiago, torneo que continuará hoy y mañana en la piscina del Stade Français.

### Con madera pagarán nuevos trolebuses

Sin gastar divisa, Chile estará en condiciones de adquirir todos los trolebuses y buses que necesita para modernizar totalmente la locomoción colectiva de sus principales ciudades. En efecto, de acuerdo con una extensa presentación hecha al Gobierno por un poderoso consorcio capitalista belga, que posee grandes fábricas de vehículos de transporte, sería posible adquirir las máquinas pagándolas con madera. Bélgica necesita importar de nuestro país alrededor de mil millones de pulgadas de pino, roble, álamo, etc., como asimismo fierro. La oferta sugiere la revitalización de un mineral de fierro, actualmente paralizado en el sur por falta de mercado, y cuya producción sería totalmente absorbida por el consorcio llamado ACEC. Se nos informó que los trolebuses están listos para su traslado a Chile, esperándose únicamente la confirmación de las negociaciones que se están realizando en Santiago.

### Moderna central para explotar la madera de Chiloé

Un moderno aserradero proyecta instalar en Llanquihue y Chiloé continental la Misión de Inmigración Italiana para explotar las enormes riquezas forestales de esa zona. Esta planta elaboraría maderas para el consumo del país y para la exportación, mediante altos procesos de industrialización de los productos forestales chilenos.

Ayer partió a Puerto Montt el técnico italiano, señor Enzo Manuzzi, con el objeto de ubicar el punto preciso en que se instalará esta nueva industria.

### REPRODUCTORES DE FINA RAZA SERAN ENVIADOS A AYSÉN

Reproductores bovinos, equinos, ovinos y porcinos serán enviados próximamente a Aysén, en cumplimiento del plan general del Gobierno para el fomento de la ganadería nacional. Estos reproductores serán escogidos dentro de las razas más adaptables a las condiciones de esa zona. Las instituciones de crédito, por su parte, otorgarán amplias facilidades a los ganaderos para la adquisición de estos reproductores finos. Asimismo, el Gobierno modificará el sistema vigente de otorgar premios de arte en las exposiciones ganaderas, sustituyéndolos por obsequios de animales de raza, como un medio más de mejorar la ganadería nacional.

**Aquí**

ESTA SU  
**PORVENIR**  
CON POCO DINERO PUEDE UD. SER PROPIETARIO  
POBLACION BIAUT, LA CISTERNA  
**\$ 5.000.-**  
SITIOS TOTALMENTE URBANIZADOS.  
ENTRE LOS PARADEROS 23 AL 25  
DE LA GRAN AVENIDA.  
CON EXCELENTE MOVILIZACION.  
ENTREGA INMEDIATA.  
ESCRITURA DEFINITIVA.

Una fácil inversión que asegura su porvenir...  
TRATAR CON SUS PROPIETARIOS  
**HUERFANOS 757**  
2° PISO OF. 201

DE PIE  
CUOTAS  
MENSUALES  
DESDE  
**\$ 1.100.-**  
SIN COMISION







# La JUNECH ayudara a combatir la especulación

Lo prometieron a S. E. en importante entrevista, ayer

## LOS TRIBUNALES ADMINISTRATIVOS

A mediados de ayer, S. E. el Presidente de la República recibió a los delegados de la JUNECH en la nueva directiva de la Junta Nacional de Empleados de Chile, presidida por don Héctor Soriano.

Los dirigentes de la JUNECH en esta oportunidad presentaron a S. E. un memorándum, conteniendo las aspiraciones de la Junta Nacional de Empleados de Chile, que desean fuesen satisfechas por el Gobierno.

S. E. el Presidente de la República expresó a los delegados de la JUNECH el agrado con que veía que entre estas aspiraciones se contemplan la realización de una política antiinflacionista y la adopción de una política anti-especulación.

Los delegados de la JUNECH, por su parte, registraron en Diciembre de 1950 una cifra de 277.889 quintales métricos netos. En Noviembre ese total alcanzó a 315.150 y en Diciembre a 240.752 quintales métricos brutos.

trabar la organización sindical de los obreros y empleados democráticos, una comisión especial está adscrita a su estudio.

En cuanto se refiere a la reglamentación sobre inhabilitación sindical, los expresados que el Gobierno se había anticipado a los deseos que le manifestaban, pues estaba estudiando una nueva reglamentación en forma que el voto a la elección de dirigentes sindicales, lo haga la autoridad antes de su elección para dar oportunidad a los obreros e interponer ante los Tribunales de Justicia sus apelaciones a esos vetos.

Refiriéndose a la petición que le formularon en su memorándum sobre derogación de algunas disposiciones de la Ley de Defensa de la Democracia y de la reglamentación sobre inhabilitación de dirigentes sindicales, S. E. les expresó que había tenido oportunidad, hace algunos meses, de anticipar que estaba listo a considerar las proposiciones sobre modificación de dicha ley que fueren útiles a la organización de los empleados y obreros democráticos pero que, al mismo tiempo, debía de ser muy franco en expresarle que, de ninguna manera, estas modificaciones podían ser tales que permitieran de nuevo la acción anticomunista del Partido Comunista Internacional. Les hizo presente que en las actuales circunstancias internacionales, en que estamos en la iniciación de una nueva configuración mundial, y en que todos los países adoptan medidas en contra de la acción comunista, permitiendo esta acción sería un crimen contra la Patria y contra su organización democrática. Agregó que, consecuentemente con su propósito de revisar las disposiciones legales que pudieran en-

## EXPORTACIONES DE COBRE Y SALITRE TUVIERON UNA BAJA

En el Ministerio de Hacienda se recibió ayer un informe de la Dirección de Estadística de la Superintendencia de Aduanas, en la que demuestra que durante el transcurso del mes de Diciembre bajaron notoriamente las exportaciones de cobre y salitre. La menor exportación de cobre fue de 37.161 quintales métricos brutos, y de salitre de 144.580 quintales métricos netos.

El total de envío de salitre ascendió en dicho período a 1.041.193 quintales métricos netos. En Noviembre de 1950 este total alcanzó a 1.185.683 y en Diciembre de 1949 a 1.827.233 quintales métricos netos.

Las exportaciones de cobre, por su parte, registraron en Diciembre de 1950 una cifra de 277.889 quintales métricos netos. En Noviembre ese total alcanzó a 315.150 y en Diciembre a 240.752 quintales métricos brutos.

trabar la organización sindical de los obreros y empleados democráticos, una comisión especial está adscrita a su estudio.

En cuanto se refiere a la reglamentación sobre inhabilitación sindical, los expresados que el Gobierno se había anticipado a los deseos que le manifestaban, pues estaba estudiando una nueva reglamentación en forma que el voto a la elección de dirigentes sindicales, lo haga la autoridad antes de su elección para dar oportunidad a los obreros e interponer ante los Tribunales de Justicia sus apelaciones a esos vetos.

Refiriéndose a la petición que le formularon en su memorándum sobre derogación de algunas disposiciones de la Ley de Defensa de la Democracia y de la reglamentación sobre inhabilitación de dirigentes sindicales, S. E. les expresó que había tenido oportunidad, hace algunos meses, de anticipar que estaba listo a considerar las proposiciones sobre modificación de dicha ley que fueren útiles a la organización de los empleados y obreros democráticos pero que, al mismo tiempo, debía de ser muy franco en expresarle que, de ninguna manera, estas modificaciones podían ser tales que permitieran de nuevo la acción anticomunista del Partido Comunista Internacional. Les hizo presente que en las actuales circunstancias internacionales, en que estamos en la iniciación de una nueva configuración mundial, y en que todos los países adoptan medidas en contra de la acción comunista, permitiendo esta acción sería un crimen contra la Patria y contra su organización democrática. Agregó que, consecuentemente con su propósito de revisar las disposiciones legales que pudieran en-



TIENEN AMPLIO ESPIRITU CIVICO.— La directiva de la Unión Nacional de las Fuerzas Armadas y del Orden en Retiro y Montepío, integrada por los señores Víctor Catalán, Harzán, Roberto Droggett Osorio, Salvador Tapia Muñoz, Osvaldo Cifuentes Moraga, Osvaldo Acevedo Aguilar, James Ingie Toro, Eduardo López, Octavio Negrete Prado, Hilario Huidobro Justiniano y Víctor Macías.

## FUERZAS ARMADAS EN RETIRO APOYAN PLAN DE ALFONSO

Quinientos jefes, oficiales y suboficiales de las Fuerzas Armadas y Carabineros, en retiro, ofrecen su más resuelta cooperación a la campaña del Gobierno en contra de la especulación y para fiscalizar y ordenar el tránsito público en Santiago. Anoche nos visitó la directiva de la Unión Nacional de las Fuerzas Armadas y del Orden en Retiro y Montepío, y nos anunció que el lunes irán a ver al Ministro del Interior para ponerse a sus órdenes.

"Aplaudimos en forma entusiasta la iniciativa de S. E. el Presidente de la República y de su Ministro del Interior, don Pedro Enrique Alfonso, de terminar con los malos comerciantes e industriales que especulan con los artículos de primera necesidad", nos declaró el presidente, el capitán en retiro don Víctor Catalán Harzán. "Venimos, nos agregamos, de una reunión en que tomamos una decisión, la de cooperar con todos nuestros efectivos a la campaña que iniciará el Ministro Alfonso. Lo haremos desinteresadamente, como una demostración de que los hombres que hemos vestido uniforme seguimos siendo esencialmente patriotas y tenemos un alto sentido de nuestras obligaciones cívicas."

INSPECTORES AD HONOREM.— Ofrecimos al Ministro del Interior, añadió el señor Catalán, a todos nuestros compañeros para que sean utilizados como inspectores ad honorem, en la seguridad de que cumpliremos abnegada y desinteresadamente con las instrucciones que recibamos. El señor Alfonso ha dicho que el éxito de la campaña dependerá, en manera principal, de la cooperación del público. Nosotros le re- cogemos la palabra y le diremos el lunes que estamos a sus órdenes para colaborar en la forma que sea nos ordena. También le ofreceremos nuestra cooperación para el problema del tránsito."

HACIA UNA SOLA ORGANIZACIÓN.— La Unión Nacional de las Fuerzas Armadas y del Orden en Retiro y Montepío, propicia una reunión en la Universidad de Chile para el 21 del corriente, a la que se invitará al Ministro Alfonso y con la que se quiere dar el primer paso para unificar a todas las organizaciones similares que existen en el país y que suman alrededor de veinte mil hombres.

El señor Medina partirá cuanto antes a hacerse cargo de sus funciones en Río de Janeiro.

## Adhesión de Chile a la NU destaca periodista de EE. UU.

El diario "The Indianapolis News and Star", publicó el 27 de diciembre una extensa correspondencia enviada desde Santiago por el presidente de esa empresa, el señor Eugene C. Pulliam, quien estuvo en esta capital cuatro días, acompañando de su esposa.

"El apoyo que el Presidente González Videla da a las Naciones Unidas", dice el artículo, "es real y efectivo. La oposición que él manifiesta hacia el comunismo es militante y práctica. Cuando fue elegido, tuvo el apoyo de los comunistas, y una vez en el cargo, les dio algunos puestos en el Gabinete. A los pocos meses pudo saber que los comunistas obraban bajo instrucciones emanadas de Rusia, y que secretamente tramaban desorden y actos de sabotaje a su Gobierno".

Presentó el caso a las Naciones Unidas para su consideración, pero tanto los Estados Unidos, Gran Bretaña y Francia, votaron en favor de un aplazamiento de la cuestión. En 1947,

El apoyo del Excmo. Sr. González Videla "es real y efectivo" dice Mr. E. C. Pulliam

todos trataban de apaciguar a Rusia. "Cuántas consecuencias trágicas se habrían evitado si hubiera habido una mayor comprensión de la amenaza rusa en 1947, tal como la percibía Chile", dice el artículo.

Más adelante el autor se refiere al desarrollo de los recursos naturales, la expansión de la agricultura, el desenvolvimiento industrial que señala el progreso de Chile en los últimos años y atribuye tal hecho a los bien concebidos planes del Gobierno, y la colaboración entusiasta y decidida que el Embajador de los Estados Unidos en Chile, Excmo. señor Claude G. Bowers ha prestado a ellos. Agregó que la planta de Huchipato construye, entre otras, una medida

sabía en favor de la riqueza nacional.

"El Presidente González Videla lleva al mismo pueblo su lucha anticomunista", dice el artículo, "pues a lo menos una vez por semana dirige la palabra a los dirigentes industriales o empleados agrícolas. Les explica que las condiciones generales de vida quizás no sean las mejores, pero que se trata de mejorarlo con todos los medios de que se dispone. A la vez, les trae cuadros y gráficos de lo que es la vida en Rusia y países satélites, y les pide que protejan a Chile y demás países de América Latina del Comunismo". (USIS).

ADICTO NAVAL A LA EMBAJADA EN BRASIL

El capitán de fragata don Enrique Medina Acuña ha sido nombrado Adicto Naval a la Embajada de Chile en Brasil.



El Director de "PANAIR", señor Erick Carvalho, y el señor Carlos Brunson, gerente de Panair en Chile, durante la conferencia de prensa, ayer en el Carrera.

## NUEVA RUTA AEREA "PANAIR"; UNIRA A SANTIAGO CON RIO

El 26 del presente será inaugurado por "Panair do Brasil" un servicio aéreo directo entre Santiago y Río, a través de Asunción, declaró ayer tarde en conferencia de prensa en el Hotel Carrera, don Erick Carvalho, director de Panair, empresa que ha cumplido veinte años de vastas operaciones aéreas en América y Europa.

El viaje se hará en 7 1/2 horas de vuelo en aviones "Constellation", ahorrándose así tres horas de vuelo en comparación con el recorrido a través de Buenos Aires. Tal rapidez hará que el viaje Santiago a París podrá realizarse en 26 horas. Los "Constellation" tienen capacidad para 41 pasajeros y múltiples comodidades. En el vuelo inaugural vendrá a Chile un grupo de directores de la Cia. y su presidente, el ingeniero aviador y hombre de empresa señor Paulo Sampaio, quien desde 1943 ha estado empujando en un intenso plan de ampliación de los servicios de Panair a los cuatro ámbitos del mundo. El regreso coincidirá casi con la iniciación de las grandes fiestas que Río de Janeiro prepara para celebrar la asunción al poder del Presidente de la República Excmo. señor Getulio Vargas. Días después, el 4 de febrero, se iniciará además el gran carnaval fluminense, en el cual los cariocas olvidan "saudades" y trabajan para dedicarse a bailar con la que se quiere dar el primer paso para unificar a todas las organizaciones similares que existen en el país y que suman alrededor de veinte mil hombres.

El señor Medina partirá cuanto antes a hacerse cargo de sus funciones en Río de Janeiro.

El señor Medina partirá cuanto antes a hacerse cargo de sus funciones en Río de Janeiro.

El señor Medina partirá cuanto antes a hacerse cargo de sus funciones en Río de Janeiro.

El señor Medina partirá cuanto antes a hacerse cargo de sus funciones en Río de Janeiro.

El señor Medina partirá cuanto antes a hacerse cargo de sus funciones en Río de Janeiro.

El señor Medina partirá cuanto antes a hacerse cargo de sus funciones en Río de Janeiro.

El señor Medina partirá cuanto antes a hacerse cargo de sus funciones en Río de Janeiro.

# ¡Aquí Está!

## ALGARROBO NORTE

### UNA NUEVA CIUDAD FRENTE AL MAR

NUEVO CAMINO A VALPARAISO

ESTERO

PISCINA CON AGUA DE MAR

#### SITIOS URBANIZADOS

**PRECIOS DESDE \$ 50.000.-**

**CUOTA AL CONTADO \$ 5.000.-**

**CUOTA MENSUAL DESDE \$ 750.-**

**PAGO DEL SALDO DE PRECIO EN 5 años PLAZO SIN INTERESES**

#### URBANIZACION:

- Agua Potable con planta propia.
- Luz eléctrica de la Cia. Eléctrica del Litoral, S. A.
- Calles y aceras con macadam, maicillo y soleras de piedra.
- Arborización, plaza y áreas verdes.
- PISCINA CON AGUA DE MAR, exclusiva para los propietarios de sitios en el Balneario.

## JARAS y SOTTA y CIA

CORREDORES DE LA BOLSA DE COMERCIO

ARTURO JARAS BARROS HUMBERTO VALENZUELA G.  
DANIEL SOTTA BARROS EMILIO SERRANO V. R.  
CALLE LA BOLSA 64 • TERCER PISO • FONO 61524-88129







# REABREN HOY NEGOCIOS CERRADOS POR ESPECULAR

Falta de atribuciones del Comisariato hace estéril la ofensiva

Ventidura panaderías que fue, con clausuras por infracciones graves en el peso, calidad, corte y precio, reabrirán hoy sus puertas, como ya lo hicieron en otra oportunidad, en que siguieron burlando la ley impune. Esta situación, ante la cual el Comisariato no puede ir más allá de sus atribuciones, amenaza con anular toda la acción gubernativa contra los especuladores.

Es nos informó que el Almacén ubicado en Moneda 1558 que fue cerrado definitivamente por haber sido sorprendido comprando un cincuenta por ciento más que los precios oficiales, y negar la venta de azúcar y otros artículos esenciales, sería autorizado para abrir nuevamente en el curso de la próxima semana, por haber realizado una gestión de carácter judicial para obtener que sea levantada la clausura. La drástica medida se hizo efectiva después de haberse acumulado un voluminoso expediente de notificaciones, multas e infracciones reiteradamente comprobadas.

Entretanto el Comisariato anunció que tramita quinientos treinta y cuatro expedientes por denuncias que afectan a panaderías y carnicerías. En el mes de diciembre, en el que intensificó su campaña, el Comisariato clausuró en Santiago 122 establecimientos en Santiago y en comunas circundantes, correspondiendo 50 a almacenes, 16 a bodegas, y 52 a negocios varios.

Hoy y mañana volverán a funcionar los siguientes establecimientos: PANADERÍAS: Avenida Portugal 1253, Dardignac 145, Independencia 1620, Recoleta 2064, Cumming 905, Moneda 2701, Cueto 1180, Castro 159, Elstien 1163. PANADERÍAS: Avenida Portugal 1253, Dardignac 145, Independencia 1620, Recoleta 2064, Cumming 905, Moneda 2701, Cueto 1180, Castro 159, Elstien 1163. PANADERÍAS: Avenida Portugal 1253, Dardignac 145, Independencia 1620, Recoleta 2064, Cumming 905, Moneda 2701, Cueto 1180, Castro 159, Elstien 1163. PANADERÍAS: Avenida Portugal 1253, Dardignac 145, Independencia 1620, Recoleta 2064, Cumming 905, Moneda 2701, Cueto 1180, Castro 159, Elstien 1163.

## Programa cooperativo de educación vocacional y técnica se estudia

VISITAS A VALPARAISO Y VIÑA DEL MAR HOY; MAÑANA A LA SERENA

Los miembros integrantes de la Conferencia Regional de Asuntos Interamericanos se trasladaron hoy a las nueve de la mañana a Viña del Mar y Valparaíso, y serán hospedados en el Hotel O'Higgins.

A las doce y media asistirán a un cóctel el que han sido invitados por el Alcalde de la Municipalidad de Valparaíso, señor Leonidas Leyton.

A las tres horas, especialmente invitados por S. E. el Presidente de la República, Excelentísimo señor Gabriel González Videla, almorzarán en el Palacio de Verano de la Presidencia.

Se han programado igualmente visitas a la Unidad Sanitaria del Cerro Barón en Valparaíso, y a la planta de tratamiento de aguas servidas de Villa Alemana.

Almorzando con el objeto de mostrar a los distinguidos visitantes algunos trabajos de irrigación en el Norte de Chile, y otros que actualmente producen al Gobierno, el Presidente de la República ha invitado al señor Iverson y algunos de sus técnicos, a visitar La Serena mañana domingo.

Algunos altos funcionarios chilenos, que tendrán a su cargo la formulación de los convenios cooperativos adicionales, y los acompañarán en esta visita.

ENCASILLAMIENTO DE BENEFICENCIA A LA CONTRALORIA

El proyecto de ley que encasilla al personal de la Beneficencia Pública ha sido enviado por el Ministerio de Sanidad a la Contraloría General de la República, que debe pronunciarse sobre la parte que le compete, a principios de la próxima semana.

DIRECCIONES CON S. E.

Por su parte, directores de la Asociación Nacional de Empleados Administrativos de la Beneficencia, don Humberto Peralta, don Bernardo Yura y don E. E. Pizarro, informaron a S. E. el Presidente de la República, la demora que viene sufriendo el encasillamiento del personal de estos servicios, ordenado efectuar por la Ley 9.690, que se ha extendido en más de dos meses con graves perjuicios para ellos, pues aún no cuentan con el aumento de sueldo para hacer frente al alza del costo de la vida.

CONSTITUCION DE SINDICATO

EN SANTIAGO, a 5 de enero de 1951, siendo las 20.30 horas se constituyó en conformidad a las disposiciones legales y reglamentarias vigentes, el Sindicato Profesional de la Industria Farmacéutica de Santiago, ante la presencia del Inspector del Trabajo, señor Gines Donoso Acuña. El Directorio provisional quedó compuesto de la siguiente manera: Presidente, don Francisco Henríquez Grit; Secretario, don Previa; don Pérez Valenzuela; Tesorero, don Melania Mercedes Valdés Sáez; Directores, señorita María Eligia Galea González y don Manuel Jesús Faúnder Faúnder. Se hace la presente publicación en conformidad a lo dispuesto en el artículo 1.º de la Ley 9.690.



TABLAS DE PRECIOS. PANTALLA DE LA ESPECULACION CON LA CARNE.— Nada le dicen al consumidor las tablas de precios de las carnicerías del Matadero. Escritos los precios oficiales con débiles trazos de tiza, apenas se notan. Pero en el hecho no se respetan. A juicio de los carniceros, los precios oficiales no pueden cumplirse porque el industrial encarece la carne en vara. Entretanto el que sufre las consecuencias de este juego es el público que cada día encuentra precios diferentes en el filete, el lomo, el asiento, el cordero, el tapapecho, las chuletas, los huesos, la pulpa, etc. —

## Homenaje rinden hoy al Cardenal J. M. Caro

Hoy en el Estado Nacional, a las 18.30 horas se tributará un homenaje popular a Su Eminencia el Cardenal don José María Caro.

Asistirán a este acto: Ministros de Estado, Cuerpo Diplomático, Fuerzas Armadas, parlamentarios, y numerosas instituciones cívicas, gremiales y religiosas. En el acto que se celebrará esta tarde en el Estado será la presencia del cardenal que desfilará la venerable persona del Cardenal y constará en un homenaje público en que grupos representativos de todas las actividades nacionales le tributarán su homenaje.

En representación del Gobierno hablará el Ministro de Relaciones Exteriores, don Horacio Walker, en nombre del Cuerpo Diplomático el Excmo. señor Claudio G. Bowers y por el Comité organizador don Santiago Brundage.

Con participación de dirigentes de las Universidades de Chile y Católica será escenificado en el centro del Estado un programa de gran efecto.

Una prolongada e interesante sesión a la que asistió especialmente el Ministro de Educación, don Bernardo Leighton Guzmán, celebraron los miembros del Instituto de Asuntos Interamericanos, ayer en la tarde.

El Secretario de Estado se hizo acompañar por los funcionarios señores Julio Arrigada Augier, Subsecretario de Educación; Adrián Soto, director de Educación Secundaria; Horacio Meléndez, director de Enseñanza Profesional; Humberto Vivanco, director de Educación Primaria; Arturo Piga, jefe de la Sección Pedagógica de la Enseñanza Secundaria, y Oscar Vera, visitador de Liceos Renovados.

El Ministro expresó el deseo del Gobierno de Chile de que se establezca un programa cooperativo de educación vocacional y técnica, dando especial importancia a los problemas que derivan de la segunda, como también a los aspectos de la educación primaria y secundaria, que requieren urgente atención.

Esta reunión, como la sostenida por el Ministro de Agricultura don Fernando Molter Bourdeau, de la que damos cuenta aparte, se originaron en la audiencia especial del miércoles concedida por S. E. el Presidente de la República, que de visitas que se estudiaron en una verdadera sesión de trabajo en la que se estudiaron en forma concreta, algunos puntos del programa cooperativo que se estudia en los aspectos de educación, agricultura y viviendas económicas.

Concuerde con estas conversaciones el presidente del Instituto de Asuntos Interamericanos, Mr. Kenneth R. Iverson, y un grupo de técnicos de esta organización visitaron en la mañana de ayer al Ministro de Agricultura.

Se estima que una vez que los convenios cooperativos de agricultura y educación, se encuentren firmados, además del de San Juan y de Surinam, que a la fecha se efectúa, y desde 1943, Chile tendrá los tres tipos de programas cooperativos en acción, con los subsecuentes resultados beneficios en la solución de sus urgentes problemas en estos tres aspectos.

DEFICIT DE CARBON PARA 1951 ASCIENDE A 55 MIL TONELADAS

Cincuenta y cinco mil toneladas será el déficit de carbón para el año en curso. Así lo señaló la Comisión Racionalizadora de Carbón en su reunión de ayer y que presidió el Subsecretario de Economía y Comercio, señor Rubén Oyatzun Gallegos.

Después de numerosas reducciones de consumo para 1950 la Comisión estableció un déficit de 55.000 toneladas. Con anterioridad a la revisión del cuadro de abastecimientos, aparecía un déficit de 96 mil toneladas, de cuya cantidad correspondían 55.000 a las Compañías de Gas y 41 toneladas a los Ferrocarriles. Ante esta situación la Comisión estima que deberá reducirse el consumo en un 3 por ciento y se designó a una Subcomisión para que revise los cuadros de racionalizamientos y logre algunas reducciones. En especial se tratará que se reemplace el consumo de los departamentos que ocupan carbón de piedra por carbón coque. Igualmente, se preocupará que cierto número de pequeñas industrias que usan el carbón de Lota y Schwager, que son de mayor poder calorífico, usen de las minas de Marfil y Lirquen, que son más livianas y de menor número de calorías.

Todas estas medidas se pondrán en práctica en razón de que los stocks de seguridad en el país son actualmente muy reducidos.

Los ingenieros técnicos del Departamento de Minas y Petróleos del Ministerio de Economía y Comercio están realizando experiencias de carbón en las locomotoras de los Ferrocarriles del Estado con positivos resultados.

Reunión de los nortinos sobre industrialización

Con el objeto de conocer en detalle un proyecto para asegurar el reasentamiento industrial de las provincias de Atacama, Antofagasta y Tarapacá, se verificará mañana una amplia reunión de nortinos residentes en Santiago. El proyecto ha sido elaborado por los ingenieros señores Carlos Arizaga y Félix Corona, en colaboración con el señor Custodio Rojas Arancibia.

La reunión tendrán lugar a las diez de la mañana en el salón de actos de la "El Deber" de Arequipa.

También pronunció gentiles frases la señorita María Luisa Álvarez, de la prensa ecuatoriana. Los cursos de Periodismo y Publicidad se reanudarán hoy en un té de amistad y compañerismo en el Restaurant del San Cristóbal, a las 17 horas. Las clases se efectúan de lunes a viernes, de 10 a 12 horas, en el Instituto Pedagógico de la Universidad de Chile, Macul 741.

Periodistas de Chile, Argentina, Bolivia, Perú y Ecuador, acudieron ayer a preguntas a la señorita Licia Ballerino, al terminar su charla sobre el tema "Mis experiencias como reportera", dada en los cursos de Periodismo y Publicidad de la Escuela de Verano. La señorita Ballerino, en frase vibrante y concepto galano, recordó múltiples anécdotas y simpáticas situaciones que ha encontrado en su labor de cuatro años cumplidos en las páginas de LA NACIÓN, como redactora de educación.

Contó a los estudiantes diversos aspectos de la acción incesante que corresponde desarrollar al periodista, y las dificultades y agudos que esta labor ofrece cuando ella es cumplida por una mujer. Estudiantes de diversas naciones que asisten al curso, felicitaron a la señorita Ballerino por el brillante éxito de su charla.

En la reunión también hicieron uso de la palabra la señorita Alda Vadiello, estudiante de Periodismo de la Universidad de San Marcos; el señor Mario Cornejo, de la prensa boliviana, y don Gustavo Quintanilla, del diario "El Deber" de Arequipa.

La reunión tendrán lugar a las diez de la mañana en el salón de actos de la "El Deber" de Arequipa.

La reunión tendrán lugar a las diez de la mañana en el salón de actos de la "El Deber" de Arequipa.

## HORARIO DE VISITAS DE HOSPITAL MILITAR

Sólo hasta las 14.30 horas podrá visitarse a los enfermos del Hospital Militar, según lo dispuso ayer el Comando General de la Guarnición.

Esta medida tiene por objeto proporcionar la debida tranquilidad y reposo a los pacientes.

En el acto que se celebrará esta tarde en el Estado será la presencia del cardenal que desfilará la venerable persona del Cardenal y constará en un homenaje público en que grupos representativos de todas las actividades nacionales le tributarán su homenaje.

En representación del Gobierno hablará el Ministro de Relaciones Exteriores, don Horacio Walker, en nombre del Cuerpo Diplomático el Excmo. señor Claudio G. Bowers y por el Comité organizador don Santiago Brundage.

Con participación de dirigentes de las Universidades de Chile y Católica será escenificado en el centro del Estado un programa de gran efecto.

Una prolongada e interesante sesión a la que asistió especialmente el Ministro de Educación, don Bernardo Leighton Guzmán, celebraron los miembros del Instituto de Asuntos Interamericanos, ayer en la tarde.

El Secretario de Estado se hizo acompañar por los funcionarios señores Julio Arrigada Augier, Subsecretario de Educación; Adrián Soto, director de Educación Secundaria; Horacio Meléndez, director de Enseñanza Profesional; Humberto Vivanco, director de Educación Primaria; Arturo Piga, jefe de la Sección Pedagógica de la Enseñanza Secundaria, y Oscar Vera, visitador de Liceos Renovados.

El Ministro expresó el deseo del Gobierno de Chile de que se establezca un programa cooperativo de educación vocacional y técnica, dando especial importancia a los problemas que derivan de la segunda, como también a los aspectos de la educación primaria y secundaria, que requieren urgente atención.

Esta reunión, como la sostenida por el Ministro de Agricultura don Fernando Molter Bourdeau, de la que damos cuenta aparte, se originaron en la audiencia especial del miércoles concedida por S. E. el Presidente de la República, que de visitas que se estudiaron en una verdadera sesión de trabajo en la que se estudiaron en forma concreta, algunos puntos del programa cooperativo que se estudia en los aspectos de educación, agricultura y viviendas económicas.

Concuerde con estas conversaciones el presidente del Instituto de Asuntos Interamericanos, Mr. Kenneth R. Iverson, y un grupo de técnicos de esta organización visitaron en la mañana de ayer al Ministro de Agricultura.

Se estima que una vez que los convenios cooperativos de agricultura y educación, se encuentren firmados, además del de San Juan y de Surinam, que a la fecha se efectúa, y desde 1943, Chile tendrá los tres tipos de programas cooperativos en acción, con los subsecuentes resultados beneficios en la solución de sus urgentes problemas en estos tres aspectos.

DEFICIT DE CARBON PARA 1951 ASCIENDE A 55 MIL TONELADAS

Cincuenta y cinco mil toneladas será el déficit de carbón para el año en curso. Así lo señaló la Comisión Racionalizadora de Carbón en su reunión de ayer y que presidió el Subsecretario de Economía y Comercio, señor Rubén Oyatzun Gallegos.

Después de numerosas reducciones de consumo para 1950 la Comisión estableció un déficit de 55.000 toneladas. Con anterioridad a la revisión del cuadro de abastecimientos, aparecía un déficit de 96 mil toneladas, de cuya cantidad correspondían 55.000 a las Compañías de Gas y 41 toneladas a los Ferrocarriles. Ante esta situación la Comisión estima que deberá reducirse el consumo en un 3 por ciento y se designó a una Subcomisión para que revise los cuadros de racionalizamientos y logre algunas reducciones. En especial se tratará que se reemplace el consumo de los departamentos que ocupan carbón de piedra por carbón coque. Igualmente, se preocupará que cierto número de pequeñas industrias que usan el carbón de Lota y Schwager, que son de mayor poder calorífico, usen de las minas de Marfil y Lirquen, que son más livianas y de menor número de calorías.

Todas estas medidas se pondrán en práctica en razón de que los stocks de seguridad en el país son actualmente muy reducidos.

Los ingenieros técnicos del Departamento de Minas y Petróleos del Ministerio de Economía y Comercio están realizando experiencias de carbón en las locomotoras de los Ferrocarriles del Estado con positivos resultados.

Reunión de los nortinos sobre industrialización

Con el objeto de conocer en detalle un proyecto para asegurar el reasentamiento industrial de las provincias de Atacama, Antofagasta y Tarapacá, se verificará mañana una amplia reunión de nortinos residentes en Santiago. El proyecto ha sido elaborado por los ingenieros señores Carlos Arizaga y Félix Corona, en colaboración con el señor Custodio Rojas Arancibia.

La reunión tendrán lugar a las diez de la mañana en el salón de actos de la "El Deber" de Arequipa.

También pronunció gentiles frases la señorita María Luisa Álvarez, de la prensa ecuatoriana. Los cursos de Periodismo y Publicidad se reanudarán hoy en un té de amistad y compañerismo en el Restaurant del San Cristóbal, a las 17 horas. Las clases se efectúan de lunes a viernes, de 10 a 12 horas, en el Instituto Pedagógico de la Universidad de Chile, Macul 741.

Periodistas de Chile, Argentina, Bolivia, Perú y Ecuador, acudieron ayer a preguntas a la señorita Licia Ballerino, al terminar su charla sobre el tema "Mis experiencias como reportera", dada en los cursos de Periodismo y Publicidad de la Escuela de Verano. La señorita Ballerino, en frase vibrante y concepto galano, recordó múltiples anécdotas y simpáticas situaciones que ha encontrado en su labor de cuatro años cumplidos en las páginas de LA NACIÓN, como redactora de educación.

Contó a los estudiantes diversos aspectos de la acción incesante que corresponde desarrollar al periodista, y las dificultades y agudos que esta labor ofrece cuando ella es cumplida por una mujer. Estudiantes de diversas naciones que asisten al curso, felicitaron a la señorita Ballerino por el brillante éxito de su charla.

En la reunión también hicieron uso de la palabra la señorita Alda Vadiello, estudiante de Periodismo de la Universidad de San Marcos; el señor Mario Cornejo, de la prensa boliviana, y don Gustavo Quintanilla, del diario "El Deber" de Arequipa.

La reunión tendrán lugar a las diez de la mañana en el salón de actos de la "El Deber" de Arequipa.

También pronunció gentiles frases la señorita María Luisa Álvarez, de la prensa ecuatoriana. Los cursos de Periodismo y Publicidad se reanudarán hoy en un té de amistad y compañerismo en el Restaurant del San Cristóbal, a las 17 horas. Las clases se efectúan de lunes a viernes, de 10 a 12 horas, en el Instituto Pedagógico de la Universidad de Chile, Macul 741.

Periodistas de Chile, Argentina, Bolivia, Perú y Ecuador, acudieron ayer a preguntas a la señorita Licia Ballerino, al terminar su charla sobre el tema "Mis experiencias como reportera", dada en los cursos de Periodismo y Publicidad de la Escuela de Verano. La señorita Ballerino, en frase vibrante y concepto galano, recordó múltiples anécdotas y simpáticas situaciones que ha encontrado en su labor de cuatro años cumplidos en las páginas de LA NACIÓN, como redactora de educación.

Contó a los estudiantes diversos aspectos de la acción incesante que corresponde desarrollar al periodista, y las dificultades y agudos que esta labor ofrece cuando ella es cumplida por una mujer. Estudiantes de diversas naciones que asisten al curso, felicitaron a la señorita Ballerino por el brillante éxito de su charla.

En la reunión también hicieron uso de la palabra la señorita Alda Vadiello, estudiante de Periodismo de la Universidad de San Marcos; el señor Mario Cornejo, de la prensa boliviana, y don Gustavo Quintanilla, del diario "El Deber" de Arequipa.

La reunión tendrán lugar a las diez de la mañana en el salón de actos de la "El Deber" de Arequipa.

## 100 FAMILIAS SE INSTALARAN EN EL FUNDO SAN MANUEL

Cien familias italianas se instalarán próximamente en el fundo "San Manuel", de una extensión de treinta mil hectáreas, en Linares. Los técnicos italianos consideran que en un plazo no superior a diez años, esa propiedad agrícola estará en pleno rendimiento. La hacienda contará con la más moderna maquinaria, aportada por los colonos.

El señor Giuseppe Venturoli, jefe de la Misión de Inmigración Italiana, con residencia en Chile, visitó ayer al Ministro de Tierras y Colonización, señor Palma Vicuña, para solicitarle la adopción de rápidas medidas tendientes a extinguir del impuesto de transferencia y concesión de otras franquicias para la colonización del fundo "San Manuel".

El Ministro de Tierras y Colonización, señor Palma Vicuña, expresó al señor Venturoli, que había solicitado de las demás Secretarías de Estado y de los organismos estatales correspondientes la concesión de las franquicias solicitadas.

Nueve abogados juraron ante la Corte Suprema

En una sencilla ceremonia, otros nueve abogados prestaron ayer solemne juramento ante el presidente de la Corte Suprema, don Humberto Trucco Franzani.

Los abogados que juraron ayer son los señores Carlos Cruzat Paul, René García Le Blanc, Rafael Le Bert Espinoza, Carlos López Hernández, Juan Lorenzini Correa, Mario Mosquera Ruiz y René Alejandro Vega Muñoz, y las señoritas Margarita Ostvald Pizarro y Delia Salinas Olivares.

El señor Alfonso prometió hacer una investigación.

En una sencilla ceremonia, otros nueve abogados prestaron ayer solemne juramento ante el presidente de la Corte Suprema, don Humberto Trucco Franzani.

Los abogados que juraron ayer son los señores Carlos Cruzat Paul, René García Le Blanc, Rafael Le Bert Espinoza, Carlos López Hernández, Juan Lorenzini Correa, Mario Mosquera Ruiz y René Alejandro Vega Muñoz, y las señoritas Margarita Ostvald Pizarro y Delia Salinas Olivares.

El señor Alfonso prometió hacer una investigación.

En una sencilla ceremonia, otros nueve abogados prestaron ayer solemne juramento ante el presidente de la Corte Suprema, don Humberto Trucco Franzani.

Los abogados que juraron ayer son los señores Carlos Cruzat Paul, René García Le Blanc, Rafael Le Bert Espinoza, Carlos López Hernández, Juan Lorenzini Correa, Mario Mosquera Ruiz y René Alejandro Vega Muñoz, y las señoritas Margarita Ostvald Pizarro y Delia Salinas Olivares.

El señor Alfonso prometió hacer una investigación.

En una sencilla ceremonia, otros nueve abogados prestaron ayer solemne juramento ante el presidente de la Corte Suprema, don Humberto Trucco Franzani.

Los abogados que juraron ayer son los señores Carlos Cruzat Paul, René García Le Blanc, Rafael Le Bert Espinoza, Carlos López Hernández, Juan Lorenzini Correa, Mario Mosquera Ruiz y René Alejandro Vega Muñoz, y las señoritas Margarita Ostvald Pizarro y Delia Salinas Olivares.

El señor Alfonso prometió hacer una investigación.

En una sencilla ceremonia, otros nueve abogados prestaron ayer solemne juramento ante el presidente de la Corte Suprema, don Humberto Trucco Franzani.

Los abogados que juraron ayer son los señores Carlos Cruzat Paul, René García Le Blanc, Rafael Le Bert Espinoza, Carlos López Hernández, Juan Lorenzini Correa, Mario Mosquera Ruiz y René Alejandro Vega Muñoz, y las señoritas Margarita Ostvald Pizarro y Delia Salinas Olivares.

El señor Alfonso prometió hacer una investigación.

En una sencilla ceremonia, otros nueve abogados prestaron ayer solemne juramento ante el presidente de la Corte Suprema, don Humberto Trucco Franzani.

Los abogados que juraron ayer son los señores Carlos Cruzat Paul, René García Le Blanc, Rafael Le Bert Espinoza, Carlos López Hernández, Juan Lorenzini Correa, Mario Mosquera Ruiz y René Alejandro Vega Muñoz, y las señoritas Margarita Ostvald Pizarro y Delia Salinas Olivares.

El señor Alfonso prometió hacer una investigación.

En una sencilla ceremonia, otros nueve abogados prestaron ayer solemne juramento ante el presidente de la Corte Suprema, don Humberto Trucco Franzani.

Los abogados que juraron ayer son los señores Carlos Cruzat Paul, René García Le Blanc, Rafael Le Bert Espinoza, Carlos López Hernández, Juan Lorenzini Correa, Mario Mosquera Ruiz y René Alejandro Vega Muñoz, y las señoritas Margarita Ostvald Pizarro y Delia Salinas Olivares.

El señor Alfonso prometió hacer una investigación.

En una sencilla ceremonia, otros nueve abogados prestaron ayer solemne juramento ante el presidente de la Corte Suprema, don Humberto Trucco Franzani.

Los abogados que juraron ayer son los señores Carlos Cruzat Paul, René García Le Blanc, Rafael Le Bert Espinoza, Carlos López Hernández, Juan Lorenzini Correa, Mario Mosquera Ruiz y René Alejandro Vega Muñoz, y las señoritas Margarita Ostvald Pizarro y Delia Salinas Olivares.

El señor Alfonso prometió hacer una investigación.

En una sencilla ceremonia, otros nueve abogados prestaron ayer solemne juramento ante el presidente de la Corte Suprema, don Humberto Trucco Franzani.

Los abogados que juraron ayer son los señores Carlos Cruzat Paul, René García Le Blanc, Rafael Le Bert Espinoza, Carlos López Hernández, Juan Lorenzini Correa, Mario Mosquera Ruiz y René Alejandro Vega Muñoz, y las señoritas Margarita Ostvald Pizarro y Delia Salinas Olivares.

El señor Alfonso prometió hacer una investigación.

En una sencilla ceremonia, otros nueve abogados prestaron ayer solemne juramento ante el presidente de la Corte Suprema, don Humberto Trucco Franzani.

Los abogados que juraron ayer son los señores Carlos Cruzat Paul, René García Le Blanc, Rafael Le Bert Espinoza, Carlos López Hernández, Juan Lorenzini Correa, Mario Mosquera Ruiz y René Alejandro Vega Muñoz, y las señoritas Margarita Ostvald Pizarro y Delia Salinas Olivares.

El señor Alfonso prometió hacer una investigación.

En una sencilla ceremonia, otros nueve abogados prestaron ayer solemne juramento ante el presidente de la Corte Suprema, don Humberto Trucco Franzani.

## Pequeño Derecho de Autor, única defensa de producción artística

Cumple quince años de intensa acción cultural

Se ha cumplido un aniversario que no puede pasar inadvertido para los miles de compositores y autores teatrales chilenos: el que recuerda la creación del Pequeño Derecho de Autor, que se constituyó en garantía para proteger la labor de los creadores del arte interpretativo nacional.

De haber existido hace años atrás, no se habrían cometido innumerables injusticias ni se habría subestimado el talento de los músicos. El popular "Pobre Pollo" habría podido proporcionar una fortuna a su autor, si entonces hubiera regido la ley N.º 5.563, la que, en su disposición número 14, dice: "Se entiende por derecho de autor la remuneración que debe pagarse a un autor de una composición teatral, dramática o musical, por su presentación, ejecución, exhibición, radicación o cualquiera otra forma de difusión".

Esta ley terminó con la vieja historia de los cantores y poetas que vendían su talento por unas cuantas monedas. En el curso del año último, por un solo semestre, Nicanor Molinare cobró \$ 83.828, entre otros.

El gran Osmán Pérez Freire, fallecido hace tiempo, sigue percibiendo el derecho de autor por intermedio de sus herederos siendo el récord el conocido "Ay, Ay, Ay". Recientemente falleció Armando González Maibán, una sola de cuyas obras, "Vanidad" arrojó en su liquidación semestral la suma de \$ 7.718.74. Cabe citar también lo que han recibido después de 180 días de difundirse por todo Chile sus composiciones: Luis Aguirre Pinto, \$ 40.045; Fernando Lecaros \$ 34.467; Donato Román Heitman \$ 33.138; Armando Carrera \$ 33.856; Francisco Flores \$ 32.831; Manuel Aranda \$ 25.219.

No siempre es fácil cobrar el pequeño derecho de autor. Han habido dramáticas contiendas ante los tribunales para defender el derecho de los autores. Y se han ganado pleitos de importancia, como el que se resolvió con fecha 11 de diciembre, cuando el Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía ordenó a los dueños de la Boite Morocc cancela a la administración del Pequeño Derecho de Autor la suma de un millón y medio de pesos por concepto de estos derechos, y el pago de una fuerte multa.

LA HISTORIA DEL PEQUEÑO DERECHO DE AUTOR

El 1.º de Enero de 1935, gracias a los esfuerzos de don Humberto González Valenzuela, se creó la Administración del Pequeño Derecho de Autor, con los recursos legales que le proporciona el inciso 14.º de la ley 5.563. Justamente se cumplen quince años de labor que registra un balance con más de 25 mil canciones en el repertorio controlado por el referido organismo.

No siempre es fácil cobrar el pequeño derecho de autor. Han habido dramáticas contiendas ante los tribunales para defender el derecho de los autores. Y se han ganado pleitos de importancia, como el que se resolvió con fecha 11 de diciembre, cuando el Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía ordenó a los dueños de la Boite Morocc cancela a la administración del Pequeño Derecho de Autor la suma de un millón y medio de pesos por concepto de estos derechos, y el pago de una fuerte multa.

LA HISTORIA DEL PEQUEÑO DERECHO DE AUTOR

El 1.º de Enero de 1935, gracias a los esfuerzos de don Humberto González Valenzuela, se creó la Administración del Pequeño Derecho de Autor, con los recursos legales que le proporciona el inciso 14.º de la ley 5.563. Justamente se cumplen quince años de labor que registra un balance con más de 25 mil canciones en el repertorio controlado por el referido organismo.

No siempre es fácil cobrar el pequeño derecho de autor. Han habido dramáticas contiendas ante los tribunales para defender el derecho de los autores. Y se han ganado pleitos de importancia, como el que se resolvió con fecha 11 de diciembre, cuando el Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía ordenó a los dueños de la Boite Morocc cancela a la administración del Pequeño Derecho de Autor la suma de un millón y medio de pesos por concepto de estos derechos, y el pago de una fuerte multa.

LA HISTORIA DEL PEQUEÑO DERECHO DE AUTOR

El 1.º de Enero de 1935, gracias a los esfuerzos de don Humberto González Valenzuela, se creó la Administración del Pequeño Derecho de Autor, con los recursos legales que le proporciona el inciso 14.º de la ley 5.563. Justamente se cumplen quince años de labor que registra un balance con más de 25 mil canciones en el repertorio controlado por el referido organismo.

No siempre es fácil cobrar el pequeño derecho de autor. Han habido dramáticas contiendas ante los tribunales para defender el derecho de los autores. Y se han ganado pleitos de importancia, como el que se resolvió con fecha 11 de diciembre, cuando el Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía ordenó a los dueños de la Boite Morocc cancela a la administración del Pequeño Derecho de Autor la suma de un millón y medio de pesos por concepto de estos derechos, y el pago de una fuerte multa.

LA HISTORIA DEL PEQUEÑO DERECHO DE AUTOR

El 1.º de Enero de 1935, gracias a los esfuerzos de don Humberto González Valenzuela, se creó la Administración del Pequeño Derecho de Autor, con los recursos legales que le proporciona el inciso 14.º de la ley 5.563. Justamente se cumplen quince años de labor que registra un balance con más de 25 mil canciones en el repertorio controlado por el referido organismo.

No siempre es fácil cobrar el pequeño derecho de autor. Han habido dramáticas contiendas ante los tribunales para defender el derecho de los autores. Y se han ganado pleitos de importancia, como el que se resolvió con fecha 11 de diciembre, cuando el Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía ordenó a los dueños de la Boite Morocc cancela







# "Haremos cumplir principios de autoridad y resolveremos problemas, sin represiones"

"LA OPOSICION OLVIDA QUE NO PUDO CUMPLIR CON EL PUEBLO"

"Se niega a legislar sobre inflación y no aporta solución"

"Olvídate la oposición que la concentración nacional no pudo continuar por la imposibilidad de realizar una política social que el país reclamaba", dice la respuesta que los partidos que forman la combinación de Gobierno dieron ayer a una declaración de los partidos Liberal y Conservador Tradicionalista, "destinada a perturbar el criterio de la opinión pública".

La respuesta de los partidos Radical, Falange, Conservador y Democrático, es la siguiente: "Los partidos de la Oposición, basados en una versión no oficial de una reunión celebrada por Ministros de Estado y representantes de los partidos de Gobierno, han formulado una declaración que la tergiversa maliciosamente y que está destinada a perturbar el criterio de la opinión pública".

Previamente en ella constituyeron en defensor de S. E. el Presidente de la República y hacer que los partidos de Gobierno aparezcan en desacuerdo con el Jefe del Estado. Esta actitud no puede ser más absurda y sólo puede ser calificada con los mismos términos que ellos usan: "una inmoralidad política". En los mismos partidos, que han recibido de S. E. toda clase de pruebas de confianza, lo han estado atacando en el Parlamento, en la prensa y en sus campañas electorales, sin perjuicio de conservar una serie de importantes cargos administrativos.

Su objetivo es bien claro: por una parte declarar que no desean asumir responsabilidades de Gobierno, y por la otra, pretenden a través de sus órganos de prensa que la actual fórmula de Gobierno sea reemplazada por un Gabinete de Administración, en el que pretendan indirectamente ejercer su influencia. La maniobra no puede ser más evidente.

Olvídate estos partidos que la concentración nacional no pudo continuar por la imposibilidad de mantener un acuerdo político entre sus componentes y realizar una política social que el país reclamaba.

Olvídate que durante su permanencia en el Gobierno hubo que apelar constantemente a facultades extraordinarias y a limitaciones de las libertades públicas.

Nuestra combinación ha podido mantener el orden público sin necesidad de acudir a estos procedimientos extremos.

Por otra parte, nos acusan majaderamente de hacer demagogia, olvidando que nuestra labor real ha sido hacer justicia a los servidores públicos y escuchar las peticiones de los gremios y sindicatos en lo que éstos tenían de justo y razonable y no recordar que en sus campañas electorales sus abusos fueron llevados al por puros afán demagógico, han estado a ofrecer la derogación de la Ley de Defensa de la Democracia, que sus mismos partidos impulsaron y apoyaron y, al mismo tiempo, llegaron al extremo de votar, en general, en contra del aumento de sueldo de la Administración Pública, como si hubiera sido injusto legislar sobre esta materia.

Atacan al Gobierno por no detener la inflación, y se han negado sistemáticamente a legislar sobre esta materia, y sólo han creído necesario estabilizar los sueldos y salarios, como si ésta fuera la causa única del proceso inflacionista.

Por otra parte, desde sus altos cargos en la Caja de Ahorros y el Banco Central, nada han hecho por impedir que este proceso se agudice con una más racional distribución y orientación del crédito.

Su único objetivo es desparatizar y atacar al Gobierno, para preparar así una recuperación del Poder en las próximas elecciones presidenciales.

No tratan para ello en criticar todos los actos del Gobierno, sin espíritu constructivo, en despreciar la acción del Jefe del Estado, que es uno de sus representantes en el Senado, señalándolo como responsable directo y único de todo lo que en el país ocurre, y hoy los jefes de esos mismos partidos pretenden poner en contradicción con los que lealmente le están prestando todo su colaboración.

Los partidos de Gobierno, en circunstancias difíciles en el orden externo e interno, sobran en el deber de mantener la autoridad, sin represiones violentas e inútiles, tratando de resolver los agudos problemas económicos que afectan hoy a Chile como a todas las naciones del mundo, creando un clima de confianza en las instituciones democráticas y tratando de encauzar por una evolución necesaria las aspiraciones legítimas de la clase media y de los trabajadores.

Entre los que dejan a los partidos de oposición que representen el criterio de la extrema derecha, el fácil y demagógico papel de reclamar y mostrar problemas que durante su larga permanencia en el Gobierno fueron enteramente incapaces de resolver. —Angel Falvevich H., presidente del Partido Radical. —Manuel Muñoz Cornijo, presidente del Partido Conservador. —Máximo Venegas, presidente del Partido Democrático. —Juan de Dios Carmona, presidente de la Falange Nacional".

## NADA SE RESPONDE AUN A SOCIALISTAS

El Presidente del Partido Radical, señor don Angel Falvevich declaró ayer a la prensa que aún no había dado respuesta oficial al memorándum de 14 puntos presentado por el Partido Socialista en relación con los problemas económicos y po-

## Don Alfredo Rosende precisa su posición sobre momento político

El Comité Ejecutivo Nacional de la precandidatura radical a la Presidencia de la República de don Alfredo Rosende Verdugo, dió ayer a publicidad los siguientes acápites sustanciales de una carta política enviada por el Embajador en Roma: "Lamento, como a que más que nuestro país, que más que para elegir candidato haya empezado a ser empujado y violentado por la pasión de mis adversarios. Alentaba la esperanza de que la elección hubiera sido una consulta genuinamente democrática al pueblo radical en que los pre-candidatos pesaran sobre la conciencia de nuestros correligionarios exclusivamente por su valor personal y por los servicios efectivos prestados al partido y al país y no por su mayor o menor capacidad de intriga, diatriba o injuria. Me ha sorprendido que Isidoro Torres, que siempre me dió muestras de amistad y consideración, y que en 1948 no obstante que el partido ya había elegido candidato al Excmo. señor González Videla, pronunció voluntariamente mi nombre en contra de lo resuelto en la elección interna, por estimar que yo era un hombre meritorio y digno de llegar a la cima del mando político de Chile, tenga ahora expresiones descomedidas e injuriosas para algunos correligionarios respetables, sólo porque son dirigentes de la corriente que sostiene mi pre-candidatura. Me ha sorprendido asimismo que Juvenal Hernández, que tan gentil fuera siempre conmigo, tolere o permita que sus partidarios emitan actitudes hostiles e injuriosas para los míos. Ojalá que la lucha que debiera ser transparente y respetuosa un carácter de violencia y apasionamiento que vulnera seriamente la unidad del partido."

"Me diste que hombres importantes que dicen tener efecto e interés por el engrandecimiento del país, tienen de crear escisiones artificiales por averías útiles para sus ambiciones personales. La verdad es que, en nuestra política interna no hay ninguna cuestión doctrinaria que separe a unos y a otros. Todos entendemos la doctrina de un mundo semejante y si alguna vez hemos estado en desacuerdo sobre la táctica que en un momento debe seguir el partido, estas discrepancias esencialmente ocasionales y transitorias no tienen ni pueden tener el carácter de diferencias doctrinarias. Por eso creo que el estreñito formado entre el se-dicente sector "doctrinario" del partido es una simple farsa que los acontecimientos se encargan de debelar a muy corto plazo. Lo único que está en juego es la unidad del partido, la unidad de la candidatura de 1952. Frente a este problema se especula demagógicamente con el "doctrinismo", porque se sabe que este concepto encuentra siempre eco pro-pio en nuestras asambleas. A mí juicio, esto no pasa de ser una argucia de que se valen los auto-candidatos que con clara noción de su impotencia para alcanzar sostenedores en virtud de la persuasión legítima, pretenden incrementar su prestigio por todos los medios, incluso los vedados a los hombres serios y responsables."

"No acierto a explicarme la irritación que despierta en el sector minoritario mi pre-candidatura, sobre todo en algunos dirigentes de dicho sector que siempre se dijeron amigos míos y me colmaron de atenciones y consideraciones. Yo no he ideado ni inventado ni pre-candidatura. Probablemente soy el único a quien no se puede denominar auto-candidato, pues como todos lo saben, han sido mis amigos los que en mi ausencia han levantado mi nombre."

"Pueden Uds. tener la seguridad de que no seré, en ningún momento, un problema para el partido como nunca lo he sido para nada. He demostrado que no tengo ninguna ilusión excesiva y que no me ciega ninguna ambición de poder o mando. En consecuencia mi nombre puede ser mantenido o retirado, según convenga al interés general, apreciado por mis amigos y no por mí; pero es necesario que les declare, categóricamente que no estoy dispuesto a ceder el campo a hombres a quienes el radicalismo reconoce menos merecimientos que a mí, a hombres que por egoísmo o comodidad, han hecho vida contemplativa en nuestra colectividad hurtándole sistemáticamente el cuerpo a la lucha activa y a las responsabilidades, y que sólo se inculcan por el porvenir del radicalismo en las épocas pre-electorales, o sea, cuando existe la posibilidad de alcanzar, sin haber corrido riesgos en los días aciagos las más altas dignidades políticas."

"Celebro mucho que mi Comité y mis partidarios hayan sido deferentes con mis puntos de vista en el sentido de no descender hasta el terreno de violencia e injurias a que se les ha querido arrastrar. No constituye falta de valor rehúsar el combate en el terreno indigno. Por el contrario demuestra caballería y delicadeza moral y claro amor por el partido, al que los buenos radicales debemos cuidar por sobre todas las cosas, pues pese a lo que digan en contrario nuestros enemigos de la derecha y de la izquierda, es la única fuerza democrática de vanguardia que por su número, su arraigo popular, su organización, sobre todo por la excelencia de sus principios, tiene posibilidades, una vez vencidas las infundadas resistencias y los torpes recales con que hoy se pretende su aislamiento, de aglutinar a la izquierda que debe afrontar el país."

El señor Falvevich dijo, asimismo, que las incidencias de orden interno del Partido Democrático habían sido superadas y que la colaboración se había redoblado entre el radicalismo y dicho partido.

## "MI NOMBRE PUEDE SER MANTENIDO O RETIRADO", DICE

quedará chilena en una combinación homogénea y eficaz para la realización de las aspiraciones de progreso y bienestar de la inmensa mayoría de nuestro país. "Por lo que toca a la futura posición del partido, estoy firmemente convencido de que no debemos volver a intentar alianzas de ningún género con fuerzas de extrema derecha. Los experimentos realizados hasta la fecha, con el sano propósito de dar respaldo a nuestro Primer Mandatario y los pobres resultados obtenidos, nos indican que no debemos reincidir. Debemos, por tanto, en unión de los actuales partidos de Gobierno y de las demás agrupaciones de avanzada social que quieran adherir, disputar la Presidencia de la República en 1952, sobre la base de un programa de acción sencillo, realista, ajustado a las posibilidades nacionales de realización que, conteniendo una tregua o estatuto en materias religiosas, permita dar rápida y efectiva solución a los problemas económicos, sociales más urgentes, tales como los que se refieren al control del proceso inflacionista, a la dación técnica, y a la orientación del crédito, la planificación de nuestra industrialización, a la diversificación y a la intensificación de nuestra producción, a la modernización e incremento de nuestra producción agropecuaria, a la inversión de nuevos capitales, a la seguridad social, a la defensa integral de la salud, a la previsión de nuestros empleados y obreros, a la vivienda popular, y a otros tres o cuatro problemas fundamentales. Soy enemigo de la farsa que implican los largos y ampulosos programas. Opino, pues, que el partido debe luchar por la solución de los problemas señalados de acuerdo con sus postulados, que son intervencionistas y socializantes, indicando con claridad las soluciones que propicia. Sin atribuir la primera importancia a los cálculos sobre el éxito electoral en la contienda de 1952, si en ella triunfa, como es probable, ya tendremos ocasión de realizar aquel programa. Si en ella somos vencidos, se habrá perdido una batalla; pero nada nos impedirá impedir que sirvamos de ejemplo democráticamente por imponer las soluciones que creemos mejores para los grandes problemas del país. Esto quiere decir que nuestro partido debe plantear una lucha franca, abierta, sin debilidades ni dobles en pro de sus ideales, y en contra de las soluciones clásicas o tradicionales de la derecha, de la ultra derecha."

"Ojalá que para la realización de todas estas aspiraciones podamos contar con la colaboración de un partido socialista fuerte y unido. Si para obtenerla es necesario corregir diferencias y borrar agravios, los hombres verdaderamente superiores de una y otra tienda deben actuar con generosidad y talento, para que no quede del pasado más que una experiencia aleccionadora y útil. Los amigos que tengo en ambas ramas del socialismo chileno saben que esta es una antigua y cara aspiración mía, probada con hechos positivos en muchas oportunidades."

"No debo ocultarles que me parece absurda la significación que algunos grupos políticos de la derecha han querido darle al reciente triunfo electoral de don Arturo Matte. Desde luego, todos saben cuales son los resortes decisivos con que se ganan las elecciones complementarias, resortes con que el señor Matte contó en proporciones poco comunes. Pero esa elección no significa que el país prefiera las soluciones reaccionarias de la Derecha, porque el señor Matte no es el resultado de ella hubiese sido en todo Chile, y no sólo en la provincia de Santiago. Esa elección, favorecida por la concurrencia de algunas candidaturas que no tenían posibilidad de éxito, allanadas por el desprecio o el odio, no ha constituido, ni con mucho un plebiscito que sirva de punto de partida para fundar opiniones sobre la contienda de 1952."

"Les recomiendo no tomar a pecho las triquiñuelas con que algunos adversarios y enemigos especulan en contra de mi pre-candidatura, por medio de la invención de rumores y noticias falsas. Nada importa que digan que he enviado mi renuncia por encontrarme enfermo sin remediación, si la verdad, comprobada por todos los compañeros que me han visitado en el curso de este año, es que gozo de excelente salud. Nada importa que digan que estoy disconforme con los conductores de mi pre-candidatura, y que, para corregir sus supuestos errores, voy abandonando el cargo que sirvió y regresaré precipitadamente a Chile, si la verdad es que no lo haré hasta julio o agosto del presente año. Nada importa por último que se me atribuya participación o responsabilidad en actos del Gobierno o del partido a pesar de mi lejanía, si la verdad es que, con clara conciencia de mis deberes, desde que salí de Chile sólo me he dedicado a servir mi función diplomática. Nada importa, en suma, que haya vivos que inventen estas torpes especulaciones y necios que las crean y difunden. La verdad, el mejor

escudo de mi modesta vida política, acabará por lucir siempre. Lo único malo es que Uds. tengan una labor más: la de desmentir, con paciencia y perseverancia, casi giria paternalmente, los menzurgados productos imaginativos de los que, incapaces de actuar y vencer en lucha abierta y leal, se ven obligados a recurrir a estas pobres afazas para soñar vanamente con el día de una victoria imposible."

Ayer a las 11 horas se inauguró la sexta Convención Nacional del profesorado radical del país; estuvieron presentes el Senador y Presidente del Partido, señor Angel Falvevich; los diputados señores Oscar Bustos, Hermes Ahumada, Alfredo Nazar y Gilberto Tildesley; el Director General de Educación Primaria, don Humberto Vivanco Mora y numerosas autoridades educacionales. Se desarrolló un interesante programa artístico-literario en el

que le cupo destacada actuación a la orquesta de Profesores de Adultos. Hicieron uso de la palabra las personalidades políticas asistentes y los representantes de los profesores de las zonas norte y sur del país. A las 15.30 horas la Convención se constituyó en la primera sesión plenaria en su local de trabajo, ubicado en calle Santo Domingo N.º 738, con el objeto de elegir la mesa directiva que quedó

constituida en la siguiente forma: Secretario General, señor Alejandro Dorna Sardes, de Valparaíso; Vicepresidentes, señores Raúl Smith, de Antofagasta; Emilio Molina Hernández, de Concepción; Secretarios de Actas, Sres. Ernesto Reinoso Pérez, de Calera, y Gmó. Correa; Secretarios de Prensa, señores Elena Yáñez Reyes, de Concepción, y señor Alejandro Garrido Belmar, de Victoria. A continuación se aprobó la cuenta rendida por el Vicepresidente de la Junta Ejecutiva Nacional, señor Hernán Vera, y se nombraron las siguientes Comisiones de Trabajo: 1) Problemas educacionales. 2) Problemas sindicales. 3) Problemas de Organización del Frente Nacional de Profesores Radicales. 4) Problemas políticos. 5) Problemas varios. Las comisiones se han abocado de lleno a realizar el trabajo que les ha encomendado la Convención. Tuvimos oportunidad de conver-

## CONVENCION DE PROFESORES RADICALES FUE INAUGURADA

que le cupo destacada actuación a la orquesta de Profesores de Adultos. Hicieron uso de la palabra las personalidades políticas asistentes y los representantes de los profesores de las zonas norte y sur del país. A las 15.30 horas la Convención se constituyó en la primera sesión plenaria en su local de trabajo, ubicado en calle Santo Domingo N.º 738, con el objeto de elegir la mesa directiva que quedó

constituida en la siguiente forma: Secretario General, señor Alejandro Dorna Sardes, de Valparaíso; Vicepresidentes, señores Raúl Smith, de Antofagasta; Emilio Molina Hernández, de Concepción; Secretarios de Actas, Sres. Ernesto Reinoso Pérez, de Calera, y Gmó. Correa; Secretarios de Prensa, señores Elena Yáñez Reyes, de Concepción, y señor Alejandro Garrido Belmar, de Victoria. A continuación se aprobó la cuenta rendida por el Vicepresidente de la Junta Ejecutiva Nacional, señor Hernán Vera, y se nombraron las siguientes Comisiones de Trabajo: 1) Problemas educacionales. 2) Problemas sindicales. 3) Problemas de Organización del Frente Nacional de Profesores Radicales. 4) Problemas políticos. 5) Problemas varios. Las comisiones se han abocado de lleno a realizar el trabajo que les ha encomendado la Convención. Tuvimos oportunidad de conver-

## Una importante noticia industrial para 1951!

A. P. GREEN FIRE BRICK Co. México, Missouri la más importante fábrica de Refractarios ha proporcionado todo el "know-how" necesario para que

## A. P. Green Chilena S. A. C.

fabrique en Chile, con materias primas 100 o/o nacionales, todas las especialidades refractarias que han hecho famosa a la A. P. Green Fire Brick Co.



## A. P. GREEN CHILENA se ha asociado técnicamente con la Sociedad Minomet Ltda.

para la fabricación nacional de las mencionadas especialidades refractarias. Esta asociación permitirá a los industriales:

- 1 DISPONER de Cementos, Plásticos y Concretos Super-Refractarios sin restricciones
- 2 AHORRAR molestias y tramitación para divisas, produciendo idéntico ahorro al país
- 3 ECONOMIZAR directamente, disminuyendo los costos industriales, porque con idéntica calidad de materiales, habrá disminución del precio
- 4 EVITAR fuertes inversiones de capitales en stocks de materiales refractarios, porque EN CUALQUIER MOMENTO se podrá disponer de CUALQUIER CANTIDAD de ellos

La Distribución y Ventas Exclusivas las hará

## A. P. Green Chilena S. A. C.

JUAN ANTONIO RIOS - OF. 819 - TEL. 68731 - CASILLA 13297

constituida en la siguiente forma: Secretario General, señor Alejandro Dorna Sardes, de Valparaíso; Vicepresidentes, señores Raúl Smith, de Antofagasta; Emilio Molina Hernández, de Concepción; Secretarios de Actas, Sres. Ernesto Reinoso Pérez, de Calera, y Gmó. Correa; Secretarios de Prensa, señores Elena Yáñez Reyes, de Concepción, y señor Alejandro Garrido Belmar, de Victoria. A continuación se aprobó la cuenta rendida por el Vicepresidente de la Junta Ejecutiva Nacional, señor Hernán Vera, y se nombraron las siguientes Comisiones de Trabajo: 1) Problemas educacionales. 2) Problemas sindicales. 3) Problemas de Organización del Frente Nacional de Profesores Radicales. 4) Problemas políticos. 5) Problemas varios. Las comisiones se han abocado de lleno a realizar el trabajo que les ha encomendado la Convención. Tuvimos oportunidad de conver-

se algunos breves instantes con el Presidente de la Convención de los Profesores Radicales, don Alejandro Dorna Sardes, que concurre a dicho congreso en su calidad de Presidente del Consejo Provincial de Valparaíso del Frente de Profesores Radicales.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

## EN RECESO EL CONSEJO DE JR.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de la Juventud Radical, que ayer se reunió bajo la presidencia del titular, don Washington Beltrán, acordó entrar en receso hasta febrero próximo, después de despachar importantes asuntos de carácter político, especialmente los que se relacionan con una intensa campaña que se realizará en el curso de los meses venideros para la próxima Convención Extraordinaria.

El Consejo Nacional de





Manifestación ofrecida por un grupo de sus relaciones a la señora Graciela de Bravo, en los Establecimientos WALDORF, con motivo de su próximo viaje a Europa.

### La señora Luisa Moreno Velasco de Fleischmann.

En forma sorpresiva y cuando nada hacia temer un desenlace de tan dolorosa magnitud, víctima de un ataque cerebral, dejó de existir ayer a las 6.15 horas, en el balneario de Concón, la distinguida dama señora Luisa Moreno Velasco de Fleischmann, hija de don Melitón Moreno Correa y de la señora Matilde Velasco Cotapos, vastamente relacionada en los círculos sociales de nuestra capital.

La noticia del fallecimiento de la señora Luisa Moreno Velasco, ha causado profunda impresión y pesar entre todas sus relaciones que admiraban en ella sus altas virtudes y sus dotes de simpatía y de bondad.

Su desaparecimiento cons-

tituye una pérdida irreparable a respetables hogares de nuestra capital y lleva el luto y el dolor por su ausencia definitiva a las familias del Sr. Raúl Jara Barros y señora Marta Fleischmann de Jara, del Sr. Hernán Fleischmann y señora Luz Echeñique de Fleischmann, del señor Raúl Montt Avendaño y señora Edith Fleischmann de Montt, y del señor Gustavo Cañas Zaldivar y señora María Fleischmann de Cañas.

Sus funerales se efectuarán hoy a las 9 horas, después de oficiarse unas honras fúnebres por el descanso de su alma, en la Capilla de la Anunciación, en la Plaza Pedro de Valdivia, desde donde partirá el cortejo hacia el Cementerio General.

### Apertura de "El Florida" en el Hotel Carrera.

La actividad social santiaguina que en los veranos pareciera haberse eclipsado, tomará ahora gran relieve, al contar para ella con la apertura de "El Florida", y su piscina.

La importancia que para la sociedad capitalina despertará esta simpática piscina, ubicada en pleno corazón del centro, será primordial, ya que con ella nos evitaremos las horas perdidas que nos de-

**VIAJEROS.**—Se han dirigido a la región de los lagos, el señor Armando González Hott, señora Lilia de González e hijos María Lilianna y Luis Armando.

—Se han dirigido a Quintero el doctor señor Fernando Rodríguez Silva, señora Teresa Allendes de Rodríguez y familia.

En el mismo punto, la señora Nelly Johnson P.

—Hoy se dirigirá a Concep-

mandan los sitios lejanos. Así, paseándonos por "El Florida", pudimos apreciar la belleza de las modelos del Charm School, que con su elegancia y distinción daban una nota de juvenil colorido. El hermoso panorama que se apreciaba desde las terrazas de "El Florida", la perfecta organización de su bar y la atención al público, unida a la espléndida orquesta que ameniza sus reuniones, desde las 19 horas adelante, contribuyen a hacer de este lugar el sitio predilecto del mundo santiaguino.

ción, la señora Clara Fernández vda. de Bravo.

—Al mismo punto, la señora Angela A. de Lagos.

—A su turno "Los Aromos", en Lautaro, el señor Moisés Velasco Bravo y familia.

—En Viña del Mar, la señora Elena Escoda de Gilmore y su hija Gloria.

**RELOJERIA Y JOYERIA ROSSE**

**AMPLIOS CREDITOS**

Relojes suizos Omega, Tissot, Martin, Certina, Eichen, Olma, etc.

Anillos valiosos - Garantía Seriedad

PIDA VENDEDOR CON MUESTRIARIO SIN COMPROMISO ALGUNA AL FONDO 95465

CASA IMPORTADORA DE RELOJES "ROSSE" - BASCUNAN 67

PRECIOS SIN COMPETENCIA

**AL EXTRANJERO.**—Hoy se dirigirá por vía aérea a Buenos Aires, para seguir viaje a Europa, la señora Rita Bercueto de Cabrera.

—Por vía aérea se han dirigido a Buenos Aires, el doctor Moisés Solorza Campos, señora Paulina Pacheco de Solorza y señora María Solorza de Gálvez.

### CURSO DE TEATRO DE TITERES

Entre los numerosos cursos que ofrece este año la Escuela de Verano de la Universidad de Chile, figura el de **TEATRO DE TITERES**, y que será dirigido por el profesor-guía de Teatro Escolar, don Heriberto Gómez.

Este curso abarcará temas de gran interés para todos los profesores primarios, educadores de párvulos y público en general, ya que comprende en su desarrollo la "Evolución histórica de los títeres, desde sus orígenes hasta nuestros días", "Modelado, Vestuario, Escenografía y Escenografía para títeres", "Además del aspecto teórico abarcará en el campo práctico la "Relación de los títeres con los ramos de enseñanza y las unidades de trabajo", "Repertorio y selección de obras para dramatizaciones, juegos, literatura y danza" y un "Estudio muy completo de las proyecciones del Teatro de Títeres hacia la labor educativa".

El Curso de Teatro de Títeres funcionará los días lunes, miércoles y viernes de 16 a 17 horas, y la matrícula continuará abierta durante toda esta semana en la Casa Central de la Universidad de Chile y en el Instituto Pedagógico.

### LIQUIDACION TOTAL

Por transfiguración del local, liquidamos todo el

**CALZADO FINO**

ELEGANTE, de sport y ortopédico, para pies deformes o delicados.

Precios rebajados hasta 50 por ciento

Aprovechen nuestra liquidación, caballeros, señoras y niños.

**MONJITAS 795**

### Matrimonio Piraces Ayora - Schmidt Torrealba.



Hoy se llevará a efecto en la Parroquia de San Lázaro, a las 18 horas, el matrimonio de la señorita Edicia Schmidt Torrealba con el señor Fernando Piraces Ayora.

Serán padrinos de la novia la señora Leonina Torrealba de Schmidt y el señor Ernesto Jordán Morales; del novio, la señora Francisca Ayora de Riquelme y el señor Arturo

Riquelme Sánchez. Actuarán de testigos, por parte de la novia, los señores Alfredo Torrealba Morales, Rodolfo Torrealba Morales, Alfredo Torrealba Morales y Gustavo Elssler Christie, y por parte del novio, los señores Rafael Valenzuela Catalán, Luis Tretlana Gómez, Elias García Ayora y Alejandro Riquelme Sánchez.



SEÑORITA EMELINA AREVALO DONAIRE, cuyo matrimonio con el señor Jorge Vivanco Parada será bendecido hoy a las 17 horas en la Parroquia de Nuestra Señora de Andacollo. —Pondrá la bendición el cura párroco don Alberto Jacques.

**NACIMIENTOS.**—En la Clínica Santa María ha nacido una hija del señor Raúl Marfull Rojas y de la señora Ida López de Marfull.

—Ha nacido un hijo del señor Gastón Lagos y de la señora Adriana Puccio de Lagos.

### FABRICA DE CARTERAS "CARMEN"

AGUSTINAS 684

Inició su única y gran liquidación en carteras de todos colores, modelos de gran novedad.

**CARTERAS FINAS DESDE \$ 150.—**

APROVECHE ESTA ÚNICA OPORTUNIDAD

### ALCODONES

Lenzo Yaurur, mt. . . \$ 26 Popelina estampada, mt. . . \$ 42

Franela cruda, mt. . . 33 Escoces camisas, mt. . . 43

Molleton floreado, mt. . . 58 Alaciana floreada, mt. . . 54

Céfiro a cuadros, mt. . . 32 Tropical lino, mt. . . 79

Gran surtido en toallas Chileco, lanas y sedas

**PRECIOS ESPECIALES A MODISTAS**

**LOS SIETE PILARES**

ALAMEDA 3031

DESPACHOS A PROVINCIAS CONTRA REMBOLSO

### TREN A VALPARAISO

A contar desde el Domingo 7 del actual, inclusive, el tren que diariamente sale de Mapocho a las 18.50, prolongará los días Domingos y festivos su carrera hasta Puerto, donde llegará a las 23.18 horas, haciendo servicio en todo su recorrido.

**FERROCARRILES DEL ESTADO**



EN EL HOTEL CARRERA.—Señorita María Iriarte G. y un grupo de amigas que la despiden en su vida de soltera con un té en el Hotel Carrera.

### Matrimonio Díaz Neyra - Espinosa Santa María.

Hoy a las 18 horas tendrá lugar, en casa de la novia, el matrimonio de la señorita María Olivia Espinosa Santa María con el teniente de Ejército señor Luciano Díaz Neyra.

Pondrá las bendiciones el Pbro. señor Angel Calvo. Serán padrinos, por parte de la novia, don Antero Espinosa Navarro y señora Ana Santa María de Espinosa, y por parte del novio, el señor Eloy Díaz Márquez y la señora Encarnación Neyra de Díaz.

Testigos de la novia, los señores Luis Cabrera Ferrada, Sergio Cabrera Reyes, capitán de fragata Onésimo Espinosa Navarro, Fidel Santa

María Ureta, Carlos Cifuentes González, capitán de Ejército René Espinosa Navarro, cto René Espinosa Concha de Santa María, Luis Álvarez Pinto, capitán de Ejército Raúl Espinosa Sáez, Víctor Hudson Encina y Carlos Espinosa Santa María. Testigos del novio, los señores teniente coronel Armando Collado López, Juan Díaz Neyra, mayor Julio Maramba Marchant, Alfonso Ferrer Schoch, Moisés Díaz Neyra, teniente de Aviación Emilio López Santibáñez, Bernabé Díaz Neyra, Tomás Heggie, los tenientes de Ejército Julio Canessa Robert y Felipe Seliger Sthar, y capitán de Ejército Sergio Gadarrazo.

## ¿CUAL SERA LA PAREJA DE NOVIOS QUE RECIBIRA ESTOS REGALOS DE BODA EN NUESTRA ENCUESTA "LOS NOVIOS DEL TEATRO METRO"?

REGALOS PRACTICOS PARA EL HOGAR, VESTIMENTAS, UN VIAJE AL SUR, ENTRE LOS OBSEQUIOS DONADOS POR IMPORTANTES FIRMAS

PARA NUESTROS LECTORES: SORTEO DE UN VIAJE EN AVION A BUENOS AIRES, IDA Y VUELTA, GRATIS, POR CORTESIA DE "PAN-AM-TUR"

Tal cual lo habíamos anunciado, publicamos hoy la lista de regalos que serán entregados a la pareja de novios seleccionada por nuestros lectores en la encuesta "LOS NOVIOS DEL TEATRO METRO", realizada en ocasión del próximo estreno de la película "El Padre de la Novia", en el Teatro Metro.

Una cocina a gas de 3 platos, de S. I. A. M. DI TELLA S.A. Ahumada 65.

Un elegante traje sastre para la novia de PALABELLA, MODAS, Ahumada 315.

Un fino terno para el novio, de CONFECIONES VESTEX.

Seis días de estadía, pensión incluida, en el Hotel Puerto Varas, cortesía de ORGANIZACION NACIONAL HOTELERA, Bandera 140-A.

Viaje ida y vuelta, en tren a Puerto Varas con departamento, cortesía de LITVAK Y CIA. LTDA, Bandera 191.

Un trousseau para la novia, hecho a mano, de CASA NIRVANA, Estado 320.

Tres camisas finas Match con cuello Duro Match y ropa interior Match; seis corbatas finas y 12 pañuelos finos marca Albis, para el novio, de GALORE E IZURIETA.

Un estante para libros con decoraciones de MUEBLERIA "AS-TRAL", San Diego 1758.

Un abrigo 34 de Dubetina, para la novia, de EMMA, ALTA MODA, Bandera 104.

Un impermeable fino marca "BUFFALO" de CHERNIAVSKY E HIJOS, Fábrica de Impermeables, Catedral 1424.

Un juego de copas "YUN-GAY" de 88 piezas de CASA BAUZA, San Diego 1233.

Una elegante maleta para la novia de MALETERIA HIPPEL, Ahumada 234.

Dos pares de calzados finos para la novia, de CALZADOS ORLANDO, Huérfanos 1024.

Una preciosa mesita "Sheraton" de PCA DE MUEBLES "LAS DELICIAS", Av. Bernardo O'Higgins 1625.

Un par de argollas para los novios oro de 18 kilotes, de C.A. SOSTIN, NUEVA YORK 66.

Un traje de baño "Hollywood" de FABRICA DE TRAJES DE BANO "HOLLYWOOD", Ahumada 331.

Seis pares de medias finas Nylon marca LABAN, de MIGUEL LABAN HNO. Y CIA, Av. Irarrázaval 1515.

Dos pares de calzados finos para el novio, de CALZADO BATA, Estado 235.

Dos preciosas lámparas para velador, de CASA GONZALEZ, Estado 163.

Un estuche de maquillaje MAX FACTOR, para la novia.

de VICTOR PANAYOTTI, Estado 340.

Una elegante manita acolchada, para la novia de Lencería de Lujo ORQUIDEA, Huérfanos 873.

Un precioso juego de tazas de café de CERAMICA DE LOTA, Ahumada 110.

Una mesa estilo normando francés, de CASA COHEN, Ahumada 1333.

Dos cajones de fino champagne de CHAMPAGNE "METROPOLITAN".

Una cartera fina y un par de guantes bordados, para la novia de HELEMMOSE, la Casa del Guante, San Antonio 360.

Una plancha eléctrica, de ELECTRIC HOME, San Diego 484.

Servicio de peinado y belleza para la novia, de INSTITUTO DE BELLEZA "BERTHE", Palsaje Matte 82, entresuelo.

Artísticos retratos de los novios de ESTUDIOS FOTOGRAFICOS LLAGUNA, Huérfanos 920.

Una torta de novios, de CONFITERIA "GOYSCAS", Huérfanos y Estado.

Pase libre por medio año para los novios, al TEATRO METRO.

Un fino pijama, de CAMISERIA MASTER, Bandera 149.

Hasta las 24 horas del domingo 7 de enero recibirán las cartas que nos dirán los interesados contestando, en más de 150 palabras a la encuesta, publicadas en nuestro diario, y que haya recibido la mayoría de votos de parte de nuestros lectores.

Y REPETIMOS: TODO LO QUE VOTE POR UNA U OTRA PAREJA DE NOVIOS A BASE DE LAS CARTAS QUE PUBLICAREMOS, PODRA DERECHO A PARTICIPAR EN EL SORTEO DE UN VIAJE EN AVION A BUENOS AIRES, IDA Y VUELTA GRATIS POR CORTESIA DE "PAN-AM-TUR". Agustinas 943.

### CUPON "LOS NOVIOS DEL TEATRO METRO"

Adjuntamos nuestra carta para participar en la encuesta "LOS NOVIOS DEL TEATRO METRO", patrocinada por LA NACION y el TEATRO METRO.

Nombre completo de la novia . . . . .

No de carnet . . . . . Teléfono (si tiene) . . . . .

Nombre completo del novio . . . . .

No de carnet . . . . . Teléfono (si tiene) . . . . .

Santiago . . . . . de 1951.

Autorizamos al diario LA NACION, si así lo juzga conveniente, para publicar nuestra carta adjunta, completa o en extracto, sin mencionar nuestros nombres y señas.

**Gran Exito**

ALCANZO AYER LA INAUGURACION DEL

**BAR-RESTAURANT "EL CARILLON"**

AHUMADA 37

AMPLIOS COMEDORES

AIRE ACONDICIONADO

AMBIENTE DISTINGUIDO

COCINA INTERNACIONAL

DIRIGIDA POR SU PROPIA DUEÑA

GRAN SURTIDO DE VINOS Y LICORES, IMPORTADOS Y NACIONALES

"LA NACION"



## Matrimonio Diaz Astete - Arriagada Riquelme.

Privadamente se efectuó hoy, en casa de la novia, el matrimonio de la señorita Lucía Arriagada Riquelme con don Osvaldo Díaz Astete. Padrinos en la ceremonia religiosa, serán la señora Amanda R. de Arriagada y don Federico Arriagada S., y la señora Raquel Díaz de Meza y don Daniel E. Díaz O.

Testigos en la ceremonia civil, los señores Luis Arriagada Riquelme, Sergio Carrasco Torrealba, Arturo Meza y Alvaro Barrios S. En la cere-

monia religiosa, la señora Eliana A. de Carrasco, Yolanda A. de Valenzuela, Amanda A. de Muller C-M y Rafael Valenzuela Verdugo.

**DIPLOMATICAS.**— Hoy llega la señora J. von Oven, viuda del ex Ministro de Holanda ante la Moneda. Fijará su residencia en Santiago, donde su hijo, señor G. von Oven, desempeña el cargo de gerente general de la K. L. M.

—El Excmo. señor Ministro de Bélgica, y señora de Valcke, han fijado su residencia en Avda. Colón 1583, teléfono 46555.

**DEL EXTRANJERO.**— Ha regresado de Buenos Aires don Mario Casanova Ojeda.

**MATRIMONIO.**— Hoy se efectuará el matrimonio de don Alfredo Perucci Giacaglia con la señorita Carmen Corbalán Barbier. En la ceremonia religiosa serán padrinos de la novia, la Sra. Ana Barbier vda. de Corbalán y señor René Tromben Latorre; padrinos del novio, señora Emilia Perucci de Robles y señor Roberto Robles Guerrero.

Testigo de la novia, señores Mario Simunovic Yuricic, Federico Walker Green, Eduardo Orto Perucci; y del novio, los señores Diomedes Sboccia Pandolfi, Francisco Aguirre Ureta, Hugo Melel Nazar. En la ceremonia civil, testigos de la novia, los señores René Tromben Latorre, Federico Barbier Williams, Jorge Corbalán Valero; del novio, los señores Antonio Opazo Vázquez, Abanés Passalacqua, y Néstor Urrutia Grossling.



Manifestación ofrecida a la señorita Rosa Bustamante, en los Establecimientos Waldorf, con motivo de su matrimonio

# ¡EMPLEADO PUBLICO... por fin llega su turno: CASA PROPIA !

La Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas abrirá en breve las inscripciones para optar a Préstamos Hipotecarios para compra y construcción de casas.

Edificación completa, sitio, etc., todo con sólo el préstamo que le otorgará la Caja, y en un barrio de su agrado.

Y... EL MÁS IMPORTANTE DETALLE..., NUESTRA OFICINA le hará la inscripción en la Caja y le ayudará en su tramitación, sin cobrarle ninguna comisión.

Atendemos consultas para imponentes de provincias.

"AL FIN SU OPORTUNIDAD  
DE HACERSE PROPIETARIO"



**UNDURRAGA  
INGENIERIA**

**JOAQUIN UNDURRAGA CORREA • JAIME JORY WALKER**  
PRESIDENTE J. A. RIOS 6 • OFICINA 704 (ALAMEDA B. O'HIGGINS ESQ. STA. ROSA) • STGO.

**MISA.**— Hoy tendrá lugar una misa por el eterno descanso del alma de la señora Mercedes C. de Esquivosa.



En la Iglesia de la Recoleta, a las 7 horas, se invita a todos sus parientes y amigos.

**BAUTIZO.**— En la Clínica Santa María ha sido bautizado por Mons. Enrique Valenzuela, José Cristian, hijo de don José Díaz Zegers y de la señora María Angélica Vargas de Díaz.

Fueron sus padrinos don Hernán Díaz Cruchaga y la señora Laura Zegers de Díaz. —Ha sido bautizada María Sofía, hija de don Aníbal Huneeus y de la señora Sylvia Page de Huneeus. Fueron sus padrinos don Roberto Cristian Huneeus y doña Sylvia María Huneeus Page.

**ENFERMOS.**— Ha sido operada en la Clínica Santa María, la señorita María Cristina Reyes Concha. Su estado es satisfactorio.

—Ha continuado mejor de salud, después de la operación a que fuera sometido en la Clínica Alemana, don Enrique Arnolds Sánchez.

**COMPRE AHORA  
SUS  
MALETAS**



NECESSAIRES,  
VALIJAS, PORTA-MANTAS y  
ARTICULOS PARA VIAJE  
FABRICADOS EN NUESTROS TALLERES  
TODOS LOS TAMAÑOS y TIPOS PARA  
CADA PRESUPUESTO  
MAS SURTIDO, MEJOR ATENDIDO

**La Sportiva**  
SAN DIEGO 1069

**ESCUELA DE SERVICIO SOCIAL  
"ALEJANDRO DEL RIO"**

(Dependiente de los Servicios de Beneficencia y Asistencia Social)

Estará abierta la matrícula hasta el 12 de enero y desde el 1.º al 9 de marzo. Se atiende todas las mañanas de 9 a 11, excepto los sábados, en la Secretaría de la Escuela, Agustinas N.º 632.

**REQUISITOS DE INGRESO:**  
Licencia secundaria;  
Edad: 18 a 35 años.

**KORRESPONDENT**  
(IN)

Deutsch und Spanisch perfekt, englisch erwünscht, Stenografie erforderlich, gesucht fuer moeglichst sofortigen Antritt von Importfirma.

Referenzen & Gehaltsansprueche an:  
B. M. L. — CASILLA 1941  
— SANTIAGO —







A 180 sube número de muertos en la explosión de Perú

LIMA 5.—(UP).—Después de haberse producido la explosión de la mina de Chimbote, dicen que se ha elevado a 180 el total de los muertos en la explosión ocurrida el miércoles último en Condorero, durante una operación de voladura de tierras para la nueva vía férrea del Ferrocarril del Valle del Santa.

**BBC de Londres**

Transmite diariamente en Castellano para América Latina de 18.00 a 23.45 hora chilena.

**BOLETINES NOTICIOSOS**

diariamente a las 18.10, 19.00, 20.00 y 22.00 y 23.21 horas.

**MUSICA, CHARLAS, RADIOTEATRO, COMENTARIOS y DEPORTES**

**EN LAS ONDAS DE**

23.33 METROS, DE 18.00 A 23.00 (HORA CHILENA)

31.25 METROS, DE 18.00 A 23.45 (HORA CHILENA)

49.59 METROS, DE 19.30 A 23.00 (HORA CHILENA)

**PRESENTA**

**ENERO:**

**DOMINGO 7 a las 18.15.**— "La biografía y las cartas, como tema de lectura del público inglés". Charla de Michael Swan. Se repite el mismo día a las 23.

**LUNES 8 a las 19.15.**— Música folklórica de España. Se repite el Miércoles a las 22.30.

**LUNES 8 a las 19.45.**— Música folklórica de Italia. Se repite el Miércoles a las 23.

**MARTES 9 a las 20.15.**— "Europa y la guerra fría". Interesante charla en la que se examinará la política de la Rusia Soviética.

**VIERNES 12 a las 20.15.**— "La Marina Mercante Británica". Charla de Ronald Kendall sobre el desarrollo de las rutas marítimas.

**DOMINGO 14 a las 19.45.**— Composiciones para guitarra de Manuel Ponce.

**DOMINGO 14 a las 20.15.**— Sinfonía N.º 2 de Tschalkowsky, interpretada por la Orquesta Escocesa de la BBC, dirigida por Ian White.

**LUNES 15 a las 18.30.**— Música del ballet "La Boutique Fantasque".

**MARTES 16 a las 21.00.**— "Las tribus de Gran Bretaña". Novedoso programa de radioteatro. Se repite el Jueves 18, a las 18.30.

**MIÉRCOLES 17 a las 20.15 horas.**— Charla de R. Perry sobre "La comunidad británica de naciones". Se repite el mismo día a las 22.15.

**SABADO 20 a las 18.15.**— Comentario sobre Rusia. Se repite a las 22.15.

**SABADO 20 a las 20.15.**— Charla sobre "Reforma Constitucional" de la serie "Ciento cincuenta años de progreso y reforma".

Para mayores detalles de los programas dirigirse a la **BBC** Casilla 148-D Santiago

**HOMENAJE NACIONAL**

**a Su Eminencia el CARDENAL CARO!**

Al cumplir 60 años de servicio a Dios y a la Patria, Chile rinde honores a su Primer Cardenal!

Un programa de regocijo popular contribuirá a mostrar a S. E. el Cardenal Caro el cariño y la admiración espontánea que su figura despierta en todos los círculos nacionales!

Movilización y ubicación en el Estadio: GILBERTO LIZANA Teléfono 86444

Distribución de Entradas Gratuitas: TODAS LAS PARROQUIAS DE SANTIAGO

Donaciones para la ofrenda popular: LUIS BASCUÑAN VALDES Agustinas 972 Of. 416 Teléfonos 66672 y 94885

**Sábado 6 a las 18.30 horas**

**ESTADIO NACIONAL**

Criticó Taft política exterior de EE. UU.

Senador republicano acusó a Truman de "usurpar autoridad"

**"E. U. DEBE EVITAR LA EXPANSION DEL COMUNISMO", DIJO**

WASHINGTON 5 (UNITED).—El senador republicano Robert Taft, dijo en un importante discurso pronunciado en el Senado que el Presidente Truman usó autoridad usurpando la de Estados Unidos al enviar tropas de Estados Unidos a luchar en Corea, y advirtió que cualquier esfuerzo para combatir con ejércitos a los rusos en Europa, pudiera conducir a la bancarrota y la ruina.

Durante su discurso en el Senado de diez mil palabras, Taft condenó casi todas las fases de la política exterior de Gobierno y exhortó a que Estados Unidos centralice sus esfuerzos de poderío marítimo y aéreo.

Taft declaró que cualquiera idea de combatir a Rusia en Europa amenaza con el "derrumbamiento" económico, la inflación y la ruina. Dijo que el envío de un ejército de tierra y aire a Europa, constituye un plan que nunca aprobó el Congreso, y "no debemos dejarnos arrastrar a una política de acuerdos ejecutivos que nos ha llevado a peligros y desastres, y amenaza las libertades de nuestro pueblo".

Agregó que el Congreso y el pueblo tras discusión completa y libre deben adoptar normas básicas de política exterior y defensa que guíen al país.

Respecto a la guerra en Corea Taft dijo: "Fuímos llevados a la guerra en Corea haciéndonos ilusiones sobre un poder que nunca existió de las Naciones Unidas". Adujo que Truman "no tenía autoridad en absoluto para comprometer a las tropas norteamericanas en Corea", sin consultar al Congreso, y sin aprobación parlamentaria. El Presidente sencillamente usó su autoridad, violando las leyes y la Constitución, cuando envió tropas a Corea para cumplir un acuerdo de las Naciones Unidas en la guerra no declarada.

Exponiendo en detalle su propio concepto de lo que debe ser la política de Estados Unidos, dijo: "La amenaza comunista es real. América del Norte debe ser líder en la batalla para impedir la expansión del comunismo y preservar la libertad del mundo."

En la esfera de operaciones militares nuestra posición más fuerte está en el aire y en el mar, y no debemos intentar su poder dominante en tierra. No debemos ser agresores militares o dar la impresión de agresión militar o de incitación a la guerra, que sin ello podría no ser brevemente nunca.

Las operaciones en los continentes de Europa y Asia, en caso de haberlas, deben ser emprendidas solamente con el máximo cuidado, y bajo limitación cuidadosa. No debemos extendernos tanto que amenecemos el derrumbamiento económico o la inflación, pues América del Norte libre y productiva es el último refugio de la libertad."

El líder demócrata del Senado Ernest McFarland, accedió a hacer excepción en la costumbre de la alta Cámara, permitiendo que Taft hablara antes de recibir el mensaje del Presidente Truman sobre el "estado de la Unión", que ha anunciado para el lunes.

Taft prosiguió: "No hallo prueba concluyente de que Rusia quiera provocar una guerra con Estados Unidos", y opinó que la Unión Soviética todavía piensa en un "avance lento pero continuo", por medio de la infiltración de la subversión y empleo de tropas de los países satélites. Declaró que las Naciones Unidas han "fracasado" en la fun-

NOTICIAS DE AMERICA LATINA

**ARGENTINA**

**BUENOS AIRES 5.—(UP).—** Los defensores del dirigente radical, ex diputado Ricardo Balbín, presentaron un escrito ante la Cámara de Apelaciones en La Plata, solicitando que el indulto de Balbín sea declarado inoperante por estimarlo inconstitucional.

**BUENOS AIRES 5.—(UP).—** En el Ministerio de Economía se firmó un acuerdo franco-argentino para el intercambio comercial entre Francia y Argentina durante el año 1951.

**BUENOS AIRES 5.—(UP).—** Aumenta rápidamente el optimismo en el sentido que el diferendo anglo-argentino sobre los precios de la carne, será solucionado en Londres la próxima semana, una vez que el embajador argentino, Carlos Hogan, y el canciller británico Ernest Bevin den sus últimos pasos en las contraproposiciones que ambos han formulado a nombre de sus respectivos países.

**COLOMBIA**

**BOGOTA 5.—(UP).—** Carlos Perdomo Puyó, jefe del Estado Mayor colombiano, dió un comunicado informando que aún no ha sido designado el jefe del Batallón Colombia que partirá dentro de dos meses para Corea.

**BOGOTA 5.—(UP).—** A partir del primero de abril se suspenderá el funcionamiento del servicio de tranvías en esta ciudad, que fue establecido hace más de 50 años.

**BARANQUILLA, Colombia 5.—(UP).—** Partió hoy para Río de Janeiro el famoso futbolista Heñeno da Freitas, quien fue detenido en el aeropuerto cuando se disponía a tomar el avión por pedido del Club Juniors, pero pagó mil dólares a esta entidad y se le permitió seguir viaje.

**PERU**

**LIMA 5.—(UP).—** El domingo 7 emprenderá viaje en avión de la compañía Braniff hacia La Habana la escritora y educacionista Irene Silva de Santelucia, invitada especialmente a la capital cubana para sustentar conferencias sobre temas relacionados con el matrimonio y la familia. La señora Silva de Santelucia hizo el pasado año una gira por América del Sur con el mismo fin, principalmente por Santiago, Buenos Aires y Montevideo.

ción primordial de preservar la paz, a causa de los "defectos fundamentales" de la Carta, pero añadió que no aboga por la retirada de Estados Unidos.

Manifestó que las Naciones Unidas fueron arma "tremendamente ineficaz", para hacer frente a la crisis de Corea, y la culpa le corresponde a Estados Unidos por "obligar" a las Naciones Unidas a obrar más allá de los poderes que contiene la Carta.

Taft insinuó la posibilidad de que Rusia haya "absorbido" de liberadamente a Estados Unidos en la lucha de Corea al ausentarse del Consejo de Seguridad en junio, cuando se decidió la intervención armada en Corea.

Declaró que el nuevo plan del Secretario de Estado Dean Acheson, en sentido de reforzar la Asamblea General, a prueba de vetos, vulnera los principios básicos de la Carta.

En cuanto a la política militar norteamericana, dijo que la "primera consideración" debe ser la defensa norteamericana, y que este problema requiere el dominio del mar y del aire. Agregó que no propugna el abandono de Europa, y que el Gobierno trató con falsedad de dar ese significado al reciente discurso del ex presidente Hoover.

El discurso de Taft es considerado especialmente importante, porque se le considera y generalmente la actual figura más importante del Congreso en el partido minoritario, que por lo menos puede en parte del tiempo dominar la legislatura por medio de su coalición con la facción disidente de la mayoría demócrata.

Taft es presidente del comité directivo de la política republicana o minoritaria del Senado. Además ha aumentado su prestigio por la abrumadora victoria electoral de noviembre en su distrito frente a grandes probabilidades en su contra.

Los observadores imparciales creen que puede influir por lo menos en el 80 por ciento de los republicanos del Congreso, y hacer seguir sus consejos en asuntos exteriores y además hacer lo propio con algunos demócratas. Sin embargo, dentro del Partido Republicano todavía subsisten agudas discrepancias respecto a lo que debe ser su programa nacional, especialmente sobre la defensa de Europa.

SATISFECHO NIETO DEL RIO POR LA COMPRA DE BARCOS

WASHINGTON 5.—(UP).—El Embajador chileno, señor Félix Nieto del Río, declaró a la United Press que está satisfecho con el ofrecimiento de dos cruceros hecho por Estados Unidos a Chile y con la parte desahogada por él en las negociaciones que culminaron en ello.

El señor Nieto del Río dijo: "Estoy muy feliz de haber intervenido en la negociación conjunta con el almirante Immanuel Hoiger, jefe de la misión naval chilena. Estoy convencido que esta es una operación ventajosa para Chile bajo todo concepto."

"Desde luego, se trata de nuevas adquisiciones por el diez por ciento de su valor original, conforme a la ley de mutua defensa. Sin naves de un gran poder defensivo que vienen a reemplazar a dos de las unidades chilenas anticuadas."

"Si bien estos cruceros no llegan al número de las que antes teníamos, podemos considerar que en las actuales circunstancias hacemos un gran progreso en nuestras fuerzas de mar."

"Chile tuvo antes de la segunda guerra mundial el propósito de ordenar la construcción en Europa de dos cruceros de diez mil toneladas. Alcanzó a pedir propuestas en varios países, pero vino la guerra y el programa de renovación de la Escuadra se postergó."

"Nuestra gran tradición naval, cuya gloriosa historia se inició en 1818 con la Escuadra Libertadora que fundó O'Higgins, se ha continuado ininterrumpidamente, y hemos estado siempre al día en cuanto al material y eficiencia."

"El pueblo de Chile ha tenido siempre una profunda simpatía por la fuerza naval del país, llena de hechos heroicos."

"Hermoso contenido con el decidido y constante apoyo del Departamento de Estado para acelerar la negociación con el Gobierno de los Estados Unidos y facilitar todos los detalles. De igual modo cooperó la Secretaría de Defensa."

"Siguen conversaciones sobre el corredor para Bolivia", dice Ostria G.

LA PAZ, 5.—(U.P.).—El Embajador de Bolivia en Chile, señor Alberto Ostria Gutiérrez, al ser entrevistado por la United Press y los diarios locales, recordó que en junio Chile y Bolivia cambiaron notas sobre la cuestión portuaria y que Bolivia propuso realizar negociaciones directas para obtener una salida al mar, sobre bases que consultaran recíprocas conveniencias.

Chile ha contestado que el Gobierno está llano a entrar formalmente en una negociación directa destinada a buscar una fórmula para hacer posible dar a Bolivia una salida al mar y a Chile obtener compensaciones que no tengan carácter de territorial.

El señor Ostria Gutiérrez dijo: "Quedó así planteado el problema por Bolivia su problema portuario y reconocido éste por Chile, abriéndose la etapa inicial de gran trascendencia y excluyéndose cualquier compensación territorial de parte de Bolivia, que ha llegado al máximo de su sacrificio con la pérdida de su litoral como consecuencia de la guerra del Pacífico."

El señor Ostria Gutiérrez agregó: "después del cambio de notas ha seguido un período de espera, lo cual no significa una paralización de las negociaciones, porque se han continuado cambiando ideas con el Gobierno de Chile, el cual mantiene una favorable disposición, expresada oficialmente en la nota de junio de 1950."

"Como es lógico, las negociaciones internacionales requieren tiempo, necesitan vencer las etapas sucesivas antes de llegar a su terminación. Es el caso del problema portuario boliviano". Luego, desmiente la versión de que Bolivia entregaría las aguas del lago Titicaca a cambio de una zona portuaria, y dice: "Esto no pasa de ser una mera fantasía."

Declaró que Chile ha comprobado la existencia de corrientes de agua subterráneas en la pampa del Tamarugal, cerca de San Pedro, en el ferrocarril de Antofagasta a Bolivia, con las cuales se puede dar energía eléctrica al norte de Chile y a algunas de Bolivia. "Además, Bolivia no habría podido comprometer las aguas del Titicaca sin un previo acuerdo con el Perú, el cual ejerce el condominio del gran lago."

El señor Ostria Gutiérrez informó que últimamente ha obtenido la supresión del llamado "Impuesto a la cifra de negocios" que desde 1933 pesa sobre las personas y mercaderías, establecidas en el tratado de 1904 y en las convenciones de 1912 y 1937. "El Presidente, señor González Videla, y el Ministro de Relaciones Exteriores, señor Horacio Walker Larraín, me anunciaron la solución del asunto favorable a la tesis boliviana; esto significará liberar al comercio boliviano del pago aproximado de cincuenta millones de pesos chilenos."

Informó que un convenio permitía a los chilenos viajar por Bolivia con simples salvoconductos y que ahora se estudia igual derecho a los bolivianos para visitar Chile, derecho que se aplicaba sólo a la zona Chica.

El señor Ostria Gutiérrez informó que Chile viene superando con éxito las bases económicas a base de orden y sacrificios para los contribuyentes. "La multiplicación de las industrias, el desarrollo de la agricultura, las grandes usinas eléctricas, la reciente planta de acero de Huachipato, transforman aceleradamente la economía chilena."

Referente a la política interna de Bolivia, el señor Ostria Gutiérrez manifestó: "Es urgente que se impongan en Bolivia tres cosas fundamentales: primero, la cesación de las conspiraciones que permitan al Gobierno dar amnistía general; segundo, que las elecciones generales sean completamente libres; y tercero, que se respete el resultado de las elecciones."

ALMUERZO A PICO CAÑAS OFRECIERON EN EE. UU.

NUEVA YORK 5.—(UP).—La Asociación Americana-Chilena ofreció un almuerzo al vicepresidente ejecutivo de la Corporación Chilena de Fomento, señor Germán Pico Cañas, al que asistieron 60 destacados representantes de la industria y el comercio de Nueva York.

Paul Miller, funcionario de la Corporación de Ventas de Salitre y Yodo de Chile, actuó como maestro de ceremonias y presentó al festejado a los asistentes.

**Cuota al Contado**

Lo que Ud. pueda dar.

**36** cuotas mensuales

Saldo: **\$95.000**

Sitios desde:

Los Maitenes esq. Avda. Larraín

Atención permanente en el terreno

**LOTEO AVENIDA LARRAIN NOR-ORIENTE**

Todos los sitios con frutales en plena producción

**CARLO'S OSSANDON G.**

Nueva York 25 Sección Parcelaciones

publicidad interamericana

URBANIZACION COMPLETA

CALLE DE CONCRETO TERMINADAS

AGUA POTABLE

ENERGIA ELECTRICA

MERCADO

PLANIFICACION MODERNA

MOVILIZACION A LA PUERTA



## MANTENER AUTORIDAD DE NU ACORDO CONFERENCIA DE COMUNIDAD BRITANICA

LONDRES, 5. (UP).—La conferencia de los Primeros Ministros de la Comunidad Británica de Naciones debatió en detalle los problemas atlánticos, en su tercera sesión plenaria de hoy, después de llevar a un acuerdo general sobre la primordial importancia de mantener la autoridad de la NU en todo el mundo.

Entre esos problemas, figuró el de la política colectiva del Commonwealth, para el reconocimiento de China comunista, lo que se calificó de "esencial para la preservación de la paz mundial". Sólo algunos países han reconocido a dicho régimen.

También estudió la política "adecuada" que debe seguirse en la NU respecto a los problemas de Asia y los medios de impedir la guerra en Corea, para evitar que degeneren en una configuración mundial.

Esto fue comunicado a Estados Unidos, creyéndose además, que hará que la Comisión Política de la NU aplauda la decisión sobre el asunto de Corea.

Igualmente expresaron su confianza que concurra a la conferencia el Premier de Pakistán, aunque sea antes que clausure sus sesiones la conferencia.

### Científicos argentinos partirán a la Antártida

BUENOS AIRES, 5. (UP).—Un grupo de hombres de ciencia pertenecientes a diversas universidades del país se trasladarán mañana a Ushuaia en un avión naval, con el propósito de estudiar sus respectivas especialidades en la Antártida.

### Convención sobre libertad de información en la NU

LAKE SUCCESS, 5. (UP).—La comisión de quince naciones de la Asamblea General de las Naciones Unidas se reunirá aquí el 15 de enero para preparar el proyecto de convención sobre libertad de información.

La reunión inaugural que se había convocado para el lunes próximo, fue aplazada a petición de la delegación de Estados Unidos, con el objeto de tener más tiempo para prepararse.

Se espera que la comisión inventará varias semanas en la redacción del texto que será sometido a la aprobación de la conferencia mundial. Las Naciones Unidas vienen estudiando el texto adecuado desde hace dos años.

La idea del proyecto de convención tuvo origen en la propuesta británica formulada a la conferencia de las Naciones Unidas sobre libertad de información, celebrada en Ginebra en la primavera de 1948.

La comisión nombrada por la Asamblea en diciembre tomará en consideración todos los proyectos anteriores así como las propuestas de la Comisión de Derechos Humanos. La Comisión presentará informe a la decimotercera sesión que tendrá efecto en el verano próximo del Consejo Económico y Social, y éste decidirá sobre la convención mundial para aprobar definitivamente la convención.

Las naciones representadas en la Comisión son: Cuba, Ecuador, Egipto, Francia, India, Libano, México, Holanda, Pakistán, Arabia, Rusia, Gran Bretaña, Estados Unidos y Yugoslavia.

MAQUINAS DE COSER Y BORDAR "ALFA"



MODELOS DIFERENTES FACILIDADES DE PAGO

ARTURO FRIEDMANN MONEDA 1019

DAVIS AUTOS LTD. DAVIS AUTOS LTD. DAVIS AUTOS LTD.

**DAVIS AUTOS LTD.**

Distribuidores Autorizados de

**GM**

le ofrecen su

**NUEVO CHEVROLET 1951**

Inscríbase hoy mismo y lo recibirá más pronto

**DAVIS AUTOS LTD.**

Desde Julio 1925 - 311

Alameda B. O'Higgins 1760

DAVIS AUTOS LTD. DAVIS AUTOS LTD. DAVIS AUTOS LTD.

**PROPUESTAS PUBLICAS**

Llámanse a propuestas públicas para la confección de 9.180 listos de llamados al servicio militar obligatorio para el año 1951.

Las propuestas se abrirán el 25 de enero a las 11 horas, en la Dirección de Reclutamiento, calle Dieciocho N.º 133.

EL DIRECTOR

**SITIOS**

4 AÑOS PLAZO

ESPLENDIDA UBICACION, CON SERVICIO DE VARIOS MICROS A LA PUERTA

**ENTREGA INMEDIATA**

Frete a 3 calles ya existentes, con agua y luz colocadas. Cerrados con muro de albañilería en el frente y plantados de frutales.



Hay dos sitios con galpones apropiados industria o lechería. Otro con muy buena casa, y uno con mejoras. Todos, 4 años. Propiedad totalmente saneada.

SITIOS DESDE \$ 84.000.— CUOTA: \$ 1.570.— MENSUALES

Atención en el terreno a toda hora.

VERLOS: CALLE MAPOCHO N.º 5499, ESQUINA DE CAVAMARCA

Tratar: NUEVA YORK N.º 17 - 4.º PISO - OFICINA 7

# Fracasó Comisión de NU para cese del fuego en Corea

## TRES DIVISIONES APORTA ITALIA A EJERCITO EUROPEO

ROMA, 5. (UP).—El Ministro de Defensa, Rinaldo Ossola, manifestó al Gabinete que Italia se encuentra lista para proporcionar tres divisiones al Ejército del Atlántico del General Eisenhower, tan pronto como él lo desee.

Después de una reunión secreta con el Premier de Gasperi y todo su gabinete, Ossola dijo que, para comenzar, "Italia proporcionará tres divisiones al Ejército del Atlántico—el mismo número que Francia".

El Ministro añadió que el enlace entre el Cuartel General de Eisenhower y el ejército italiano, se mantendrá por intermedio del Jefe del Estado Mayor italiano, general Elio Marzari.

Señaló también que esas tres divisiones serían la contribución inicial de Italia.

## GRAVE EPIDEMIA DE INFLUENZA EN LA GRAN BRETAÑA

LONDRES, 5. (UP).—La influenza atacó a decenas de miles de trabajadores y amas de casa, perturbando los transportes y las comunicaciones en muchas regiones del país y retrasando seriamente el trabajo industrial.

Las epidemias locales, según las llaman los médicos, brotaron después de un mes de frío, lluvia, nieve, fango y tiempo despatallados. Además, coincidieron de lleno con la escasez de jabón y cortes de corriente eléctrica que dejaron a la mayoría de las casas en tinieblas húmedas y frías como cuevas de los castillos antiguos.

El nordeste de Inglaterra y Gales sufrieron más, pero los efectos han sido generalmente desde el sur de Escocia. El aumento de la actividad industrial hasta un 35 por ciento.

En los pronósticos de más lluvia y calor, se teme que todavía no mejore la situación por el momento. Un representante del Ministerio de Sanidad dijo que los brotes todavía no pueden llamarse "epidemias", pero reconoció que la situación parece muy seria.

Noticias del Continente indican también que la enfermedad, en otros países tiene proporciones de epidemia. El Ministerio de Sanidad belga dijo que hay cerca de dos millones de atacados. El sentimiento de los empleados de grandes almacenes se dice que llega al 45 por ciento.

### DIPUTADO CHECO MURIO EN UN ACCIDENTE AEREO

PRAGA, 5. (UP).—Fuentes informadas dijeron que el diputado, coronel Victor Linhart y, por lo menos, otras seis personas, perecieron en el accidente de un avión que el 22 de diciembre se estrelló de Praga para Koscice, en Eslovaquia.

Según los informantes, tres de cuatro pasajeros, entre ellos Linhart, perecieron al estrellarse el avión.

Linhart iba a tomar posesión del cargo de jefe de la sección fútbol de la organización deportiva Sokol.

**COGNAC EL CORSO**

EL COGNAC FRANCÉS DE CHILE

**MITJANS S.A.**

AVENIDA PORTUGAL 1371 SANTIAGO

## RESPUESTA DE FRANCIA E INGLATERRA A RUSIA

MOSCÚ, 5. (U. P.).—Las Embajadas británica y francesa recibieron las respuestas de sus respectivos Gobiernos a las notas soviéticas que acusaron a Gran Bretaña y Francia de violar los pactos de amistad con Rusia.

Esas respuestas fueron entregadas esta tarde al Gobierno soviético.

El Embajador francés Yves Chataigneau y el Encargado de Negocios británico Jack Nicholls vistaron separadamente al Ministro de Relaciones Exteriores soviético Andrei Vishinsky, para hacerle entrega de las respuestas de sus gobiernos.

Las notas rusas del 16 de diciembre decían que la adhesión francesa y británica al Pacto del Atlántico del Norte, es incompatible con los tratados de amistad.

Las notas declaraban además, que el rearme de Alemania Occidental violaba igualmente esos tratados y, desvirtuando los pactos soviéticos, conducirían inevitablemente a una tercera guerra mundial.

Manifestaron que la Unión Soviética está determinada a llegar muy lejos para impedir que se realicen las unidades militares alemanas, y si fracasó el esfuerzo soviético, la guerra será inevitable.

Los observadores dicen que el Kremlin está convencido de que la producción mundial de acero en 1950 alcanzó el más elevado nivel de todos los tiempos con la cifra de 523 millones de toneladas métricas, según informó el correspondiente servicio de prensa.

WASHINGTON, 5. (UP).—El Gobierno ordenó a los comerciantes de hierro viejo que conserven abastecimientos para la producción vital de acero, en un esfuerzo para evitar el establecimiento de restricciones en el uso del acero.

LONDRES, 5. (UP).—La producción mundial de petróleo en 1950 alcanzó el más elevado nivel de todos los tiempos con la cifra de 523 millones de toneladas métricas, según informó el correspondiente servicio de prensa.

OTTAWA (CANADA), 5. (UP).—Funcionarios del Departamento de Comercio dicen que el desacuerdo, según se anunció, hizo fracasar las negociaciones sobre el contrato anglo-canadiense para obtener carne, sólo parece ser parte de las maniobras que ambas partes realizan para lograr mejores condiciones.

PARIS, 5. (UP).—El General Alphonse Juin, Residente General francés en Marruecos y a quien se mencionaba recientemente como candidato a ocupar el cargo de Jefe del Estado Mayor francés que se encuentra vacante hace mucho tiempo, es esperado mañana en París para celebrar conversaciones con el Gobierno.

WASHINGTON, 5. (UP).—El Secretario de Agricultura, Charles F. Brannan, levantó todas las limitaciones a las superficies de siembra de trigo y maíz en 1951.

### Bombardeo de Manchuria e invasión de China defiende "New York Times"

NUEVA YORK, 5. (UP).—"The New York Times" puntualiza que los rumores de las fuerzas de las Naciones Unidas en Corea, frente a la presencia de las abrumadoras fuerzas comunistas chinas, se deben principalmente a las limitaciones impuestas al bombardeo sobre "el privilegiado santuario de Manchuria y a la prohibición de operaciones de los nacionalistas chinos contra el territorio chino".

Agrega que las Naciones Unidas deben mostrar la misma clase de coraje que demandan de sus fuerzas en lucha y condenar oficialmente a los comunistas como agresores. Sigue diciendo que "cualquier ulterior vacilación en este sentido, sólo puede ocasionar confusión y facilitar ayuda al enemigo. Limitando el escaso apoyo dado a las fuerzas de las Naciones Unidas por la mayoría de los miembros de la organización internacional, a excepción de Estados Unidos, lo que ya ha ocasionado una reacción en este país, que puede transformarse en irresistible presión para el retiro de la ayuda norteamericana en Corea".

### SEPULTADO AYER EL PRESIDENTE RENNER

VIENA, 5. (UP).—Hoy fueron sepultados los restos de Karl Renner, fundador de la primera y segunda república austriaca y el primer Presidente de Austria, que muere en el poder.

En el cortejo fúnebre se hallaban los comisionados de las cuatro potencias que ocupan el país. Mientras el cadáver estuvo dos días en la capilla ardiente en el gran salón del Ayuntamiento, 180 mil personas desfilaron hasta el altar.

Muchas decenas de miles más se congregaron en las calles de la capital austriaca y en la estación de cuatro kilómetros que conduce al Cementerio Municipal, por las que estuvo pasando el cortejo fúnebre durante cuatro horas.

**PETROLEOHAHN**

Contra la caída del pelo y la caspa

Facilita la ondulación

Agradablemente perfumado

No es grasoso

**HERMOSURA NO ES VENTURA**

Compáñese en vez de enviar a aquellas personas bien parecidas, a quienes admira. Son ellas las que están más expuestas a que las maltrate la vida.

**COMPRE AHORA BICICLETAS NACIONALES TIPO FRANCES**

**Eiffel**

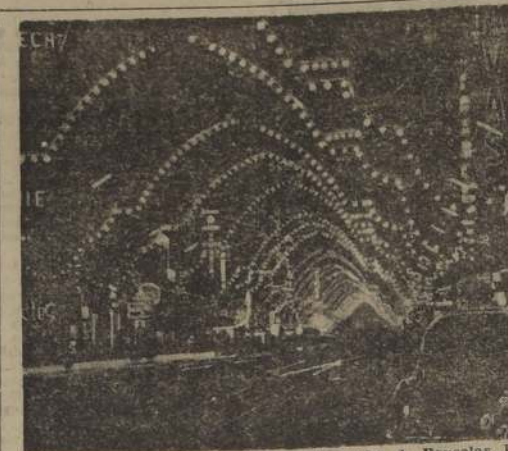
CREDITOS

UNICOS DISTRIBUIDORES

**CASA MANDEL**

4 PRAT 140

SABADOS ATENDAMOS TODO EL DIA



Iluminación de una de las calles principales de Bruselas, la capital de Bélgica, durante las recientes festividades de Pascua y Año Nuevo.— (Foto Illustrated London News).

## BREVES DEL CABLE

MANILA, 5. (UP).—El Gobierno español concedió el pase de estello al nuevo Embajador de Filipinas en Madrid, Ocho Recto, según un anuncio oficial hecho por el Presidente Eipladio Quirón.

WASHINGTON, 5. (UP).—El Gobierno ordenó a los comerciantes de hierro viejo que conserven abastecimientos para la producción vital de acero, en un esfuerzo para evitar el establecimiento de restricciones en el uso del acero.

LONDRES, 5. (UP).—La producción mundial de petróleo en 1950 alcanzó el más elevado nivel de todos los tiempos con la cifra de 523 millones de toneladas métricas, según informó el correspondiente servicio de prensa.

OTTAWA (CANADA), 5. (UP).—Funcionarios del Departamento de Comercio dicen que el desacuerdo, según se anunció, hizo fracasar las negociaciones sobre el contrato anglo-canadiense para obtener carne, sólo parece ser parte de las maniobras que ambas partes realizan para lograr mejores condiciones.

PARIS, 5. (UP).—El General Alphonse Juin, Residente General francés en Marruecos y a quien se mencionaba recientemente como candidato a ocupar el cargo de Jefe del Estado Mayor francés que se encuentra vacante hace mucho tiempo, es esperado mañana en París para celebrar conversaciones con el Gobierno.

WASHINGTON, 5. (UP).—El Secretario de Agricultura, Charles F. Brannan, levantó todas las limitaciones a las superficies de siembra de trigo y maíz en 1951.

### Bombardeo de Manchuria e invasión de China defiende "New York Times"

NUEVA YORK, 5. (UP).—"The New York Times" puntualiza que los rumores de las fuerzas de las Naciones Unidas en Corea, frente a la presencia de las abrumadoras fuerzas comunistas chinas, se deben principalmente a las limitaciones impuestas al bombardeo sobre "el privilegiado santuario de Manchuria y a la prohibición de operaciones de los nacionalistas chinos contra el territorio chino".

Agrega que las Naciones Unidas deben mostrar la misma clase de coraje que demandan de sus fuerzas en lucha y condenar oficialmente a los comunistas como agresores. Sigue diciendo que "cualquier ulterior vacilación en este sentido, sólo puede ocasionar confusión y facilitar ayuda al enemigo. Limitando el escaso apoyo dado a las fuerzas de las Naciones Unidas por la mayoría de los miembros de la organización internacional, a excepción de Estados Unidos, lo que ya ha ocasionado una reacción en este país, que puede transformarse en irresistible presión para el retiro de la ayuda norteamericana en Corea".

### SEPULTADO AYER EL PRESIDENTE RENNER

VIENA, 5. (UP).—Hoy fueron sepultados los restos de Karl Renner, fundador de la primera y segunda república austriaca y el primer Presidente de Austria, que muere en el poder.

En el cortejo fúnebre se hallaban los comisionados de las cuatro potencias que ocupan el país. Mientras el cadáver estuvo dos días en la capilla ardiente en el gran salón del Ayuntamiento, 180 mil personas desfilaron hasta el altar.

Muchas decenas de miles más se congregaron en las calles de la capital austriaca y en la estación de cuatro kilómetros que conduce al Cementerio Municipal, por las que estuvo pasando el cortejo fúnebre durante cuatro horas.

**PETROLEOHAHN**

Contra la caída del pelo y la caspa

Facilita la ondulación

Agradablemente perfumado

No es grasoso

**COMPRE AHORA BICICLETAS NACIONALES TIPO FRANCES**

**Eiffel**

CREDITOS

UNICOS DISTRIBUIDORES

**CASA MANDEL**

4 PRAT 140

SABADOS ATENDAMOS TODO EL DIA

**HERMOSURA NO ES VENTURA**

Compáñese en vez de enviar a aquellas personas bien parecidas, a quienes admira. Son ellas las que están más expuestas a que las maltrate la vida.

SELECCIONES de películas, que salió ya, presenta una serie de sorprendentes hechos que revelan cómo los atractivos físicos son desventajosos en los estudios, pero tener éxito en los empleos, para lograr la felicidad matrimonial.

Personas fatigas de belleza, o de físico sólo común y corriente, gozan más de la vida, tienen más gentilidad y consiguen éxito más fácilmente. Lea esta fascinadora revelación y más de 30 artículos de un gran interés en este mismo número de la revista, y el resumen completo de un libro sensacional.

## UN NUEVO VOTO DE CONFIANZA PIDIO PREMIER FRANCES

PARIS, 5. (UP).—El Presidente del Consejo de Ministros René Pleven solicitó a la Asamblea Nacional un voto de confianza sobre los planes de su Gobierno para costear el programa de rearme equivalente a 1.014 millones de dólares, que es parte del presupuesto global de gastos militares para el año próximo que suma 2.114 millones de dólares.

Pleven hizo el pedido de voto de confianza a la Asamblea Nacional cuando la sesión de la tarde se abrió a las 10 de la mañana, después de la lectura del proyecto de ley del presupuesto de rearme, después de que éste fue rechazado por la Cámara Alta o Consejo de la República.

Aunque conforme a la Constitución debe transcurrir un día entero entre la solicitud de la votación de confianza y la votación de la misma, se cree que la moción no será sometida a votación antes del lunes en la tarde.

Pleven solicitó también moción de confianza sobre el presupuesto nacional y la cláusula que estipula el mantenimiento de algunos impuestos del año pasado.

### AUMENTAN TEMPORALES EN NORTE DE ITALIA

ROMA, 5. (UP).—Lluvias torrenciales y temporales de nieve han azotado nuevamente el norte de Italia interrumpiendo las comunicaciones e inundando a muchas zonas agrícolas, junto con dejar a centenares de personas sin hogar.

En ambas costas de la península se han producido fuertes marejadas. En la zona de Ferramare, una parte se encuentra inundada y con dos metros aproximadamente de nieve.

Desde Roma hacia el sur, el cielo ha estado despejado y un viento al sur ha consentido a secarse los campos, después de un mes de lluvias.

El río Tiber ha sobrepasado su nivel normal, aunque debajo del nivel de inundación.

### España habría aprobado a Balfour como Embajador de Inglaterra en España

LONDRES, 5. (UP).—El Ministro español en Londres, Duque de San Carlos la Mayor, visitó el Ministerio de Relaciones Exteriores, poco después de su llegada desde Madrid.

Aunque la Cancillería se negó a formular comentarios sobre el objeto de la visita, fuentes informadas dicen que el representante español comentó al Sr. Balfour que el Gobierno había aprobado la designación de John Balfour como Embajador británico ante el Gobierno de Madrid.

Sir John Balfour, es actualmente Embajador en Buenos Aires. El Embajador británico, Sir John Balfour, visitó el Palacio San Martín, a las 15 horas, para informar personalmente al Ministro de Relaciones Exteriores, señor Hipo-

LAKE SUCCESS, 5. (UP).—La Comisión de cesación de hostilidades en Corea, anunció que necesita más tiempo para preparar un informe sobre los pactos para tratar de resolver la crisis en el Extremo Oriente.

El Ministro de Relaciones Exteriores canadiense Lester Pearson anunció que se cree que la Comisión de cesación de hostilidades en Corea, que se creó hace tres meses, presentará un informe pronto, pero no dijo cuándo. Se tenía la esperanza de que el informe se presentaría esta tarde a la Asamblea General.

Explicando la demora, Pearson dijo a la Comisión que "los principios de la Comisión que se creó hace tres meses, no podrían ser dados a conocer a los principales países que han guiado la actuación de las Naciones Unidas en Corea desde el pasado mes de junio".

El Ministro de Relaciones Exteriores de Canadá, indicó que la Comisión de cesación de hostilidades en Corea, que se creó hace tres meses, presentará un informe pronto, pero no dijo cuándo. Se tenía la esperanza de que el informe se presentaría esta tarde a la Asamblea General.

En la reunión del pasado miércoles de la Comisión Política, la cual están representando las Naciones Unidas, se preguntó al la Comisión de cesación de hostilidades en Corea, que se creó hace tres meses, presentará un informe pronto, pero no dijo cuándo. Se tenía la esperanza de que el informe se presentaría esta tarde a la Asamblea General.

En la reunión del pasado miércoles de la Comisión Política, la cual están representando las Naciones Unidas, se preguntó al la Comisión de cesación de hostilidades en Corea, que se creó hace tres meses, presentará un informe pronto, pero no dijo cuándo. Se tenía la esperanza de que el informe se presentaría esta tarde a la Asamblea General.

En la reunión del pasado miércoles de la Comisión Política, la cual están representando las Naciones Unidas, se preguntó al la Comisión de cesación de hostilidades en Corea, que se creó hace tres meses, presentará un informe pronto, pero no dijo cuándo. Se tenía la esperanza de que el informe se presentaría esta tarde a la Asamblea General.

En la reunión del pasado miércoles de la Comisión Política, la cual están representando las Naciones Unidas, se preguntó al la Comisión de cesación de hostilidades en Corea, que se creó hace tres meses, presentará un informe pronto, pero no dijo cuándo. Se tenía la esperanza de que el informe se presentaría esta tarde a la Asamblea General.

En la reunión del pasado miércoles de la Comisión Política, la cual están representando las Naciones Unidas, se preguntó al la Comisión de cesación de hostilidades en Corea, que se creó hace tres meses, presentará un informe pronto, pero no dijo cuándo. Se tenía la esperanza de que el informe se presentaría esta tarde a la Asamblea General.

En la reunión del pasado miércoles de la Comisión Política, la cual están representando las Naciones Unidas, se preguntó al la Comisión de cesación de hostilidades en Corea, que se creó hace tres meses, presentará un informe pronto, pero no dijo cuándo. Se tenía la esperanza de que el informe se presentaría esta tarde a la Asamblea General.

En la reunión del pasado miércoles de la Comisión Política, la cual están representando las Naciones Unidas, se preguntó al la Comisión de cesación de hostilidades en Corea, que se creó hace tres meses, presentará un informe pronto, pero no dijo cuándo. Se tenía la esperanza de que el informe se presentaría esta tarde a la Asamblea General.

En la reunión del pasado miércoles de la Comisión Política, la cual están representando las Naciones Unidas, se preguntó al la Comisión de cesación de hostilidades en Corea, que se creó hace tres meses, presentará un informe pronto, pero no dijo cuándo. Se tenía la esperanza de que el informe se presentaría esta tarde a la Asamblea General.

En la reunión del pasado miércoles de la Comisión Política, la cual están representando las Naciones Unidas, se preguntó al la Comisión de cesación de hostilidades en Corea, que se creó hace tres meses, presentará un informe pronto, pero no dijo cuándo. Se tenía la esperanza de que el informe se presentaría esta tarde a la Asamblea General.

En la reunión del pasado miércoles de la Comisión Política, la cual están representando las Naciones Unidas, se preguntó al la Comisión de cesación de hostilidades en Corea, que se creó hace tres meses, presentará un informe pronto, pero no dijo cuándo. Se tenía la esperanza de que el informe se presentaría esta tarde a la Asamblea General.

En la reunión del pasado miércoles de la Comisión Política, la cual están representando las Naciones Unidas, se preguntó al la Comisión de cesación de hostilidades en Corea, que se creó hace tres meses, presentará un informe pronto, pero no dijo cuándo. Se tenía la esperanza de que el informe se presentaría esta tarde a la Asamblea General.

## ANUNCIO QUE NECESITA "MAS TIEMPO" PARA DAR A CONOCER SU INFORME

LAKE SUCCESS, 5. (UP).—La Comisión de cesación de hostilidades en Corea, anunció que necesita más tiempo para preparar un informe sobre los pactos para tratar de resolver la crisis en el Extremo Oriente.

El Ministro de Relaciones Exteriores canadiense Lester Pearson anunció que se cree que la Comisión de cesación de hostilidades en Corea, que se creó hace tres meses, presentará un informe pronto, pero no dijo cuándo. Se tenía la esperanza de que el informe se presentaría esta tarde a la Asamblea General.

Explicando la demora, Pearson dijo a la Comisión que "los principios de la Comisión que se creó hace tres meses, no podrían ser dados a conocer a los principales países que han guiado la actuación de las Naciones Unidas en Corea desde el pasado mes de junio".

El Ministro de Relaciones Exteriores de Canadá, indicó que la Comisión de cesación de hostilidades en Corea, que se creó hace tres meses, presentará un informe pronto, pero no dijo cuándo. Se tenía la esperanza de que el informe se presentaría esta tarde a la Asamblea General.

En la reunión del pasado miércoles de la Comisión Política, la cual están representando las Naciones Unidas, se preguntó al la Comisión de cesación de hostilidades en Corea, que se creó hace tres meses, presentará un informe pronto, pero no dijo cuándo. Se tenía la esperanza de que el informe se presentaría esta tarde a la Asamblea General.

### Ayude a su Intestino

Su malestar puede ser causado por un defecto en su función intestinal. En este caso es útil tomar Sales Kruschen, el suave laxante alcalino que ayuda a su intestino y funciona mejor. Ud. se sentirá mejor cuando

Por las mañanas té, café o agua caliente tome un poco de:

**SALES KRUSCHEN**

A BASE DE SULFATO DE MAGNESIO, ALUMINIO, AMONIO, CLORURO SODIO, etc.

**PERRITOS**

Cocker Spaniel, finos, color café dorado.

**VENDO**

RIO JANEIRO 455

## ESCUELA DE AVIACION

**CONCURSO DE ADMISION DE CADETES**

REQUISITOS GENERALES EXIGIDOS PARA EL INGRESO

Ser chileno y soltero.

Tener salud y constitución física compatibles con el servicio militar y de aviación.

Estatura mínima, 1.63 mtr.

Tener antecedentes personales y de familia intachables.

No tener más de 20 años de edad.

REQUISITOS ESPECIALES

a) Para Piloto, haber rendido satisfactoriamente el V Año de Humanidades, o el II Año Grado de Técnico de la Enseñanza Profesional.

b) Para Ingenieros, haber rendido satisfactoriamente el VI Año de Humanidades o el III Año Grado de Técnico de la Enseñanza Profesional.

El Prospecto de Admisión puede solicitarse por escrito o personalmente, a la Jefatura de Estudios — Escuela de Aviación (Gran Avenida, Paradero 34, El Bosque).

Las solicitudes de ingreso se recibirán hasta el 30 de enero, inclusive.

LA DIRECCION



# Colo Colo y Audax revivirán sus grandes partidos

## MAÑANA SE PONE FIN AL TORNEO PROFESIONAL DE FUTBOL DE 1950

Mañana se pondrá término al campeonato profesional de fútbol de 1950, con los encuentros que disputarán Unión Española con Ferrobarridos, Santiago Morning con Universidad Católica y Colo Colo con Audax Italiano.

El partido más importante, será el encargado a Unión Española y Ferrobarridos, ya que aquí necesita ganar para clasificarse en el puesto de privilegio del certamen, que puede compararse con Everton, siempre que este último triunfe esta noche frente al Iberia.

Isaac Fernández nos visitó ayer, y nos aseguró que el equipo de la Unión, actuará esta vez con la misma impetuosidad de anteriores presentaciones, pero guardando organización y tranquilidad, lo que le faltó en su compromiso con Everton. "Nada de nervios habrá el domingo, nos dijo el crack de los rojos. Los muchachos están dispuestos a salir campeones".

El programa dispuesto para mañana, es el siguiente:

**ESTADIO SANTA LAURA.**— A las 17.45 horas: Unión Española con Ferrobarridos.

**ESTADIO NACIONAL.**— A las 17.45 horas: Colo Colo con Audax Italiano.

**ESTADIO DE LA UNIVERSIDAD CATOLICA.**— A las 17.45 horas: Santiago Morning con Universidad Católica.

## EMPRESA DE AGUA POTABLE DE SANTIAGO

### PROPUESTAS PUBLICAS

#### CAÑERIA DE SONDAGE Y REJILLA PARA POZOS PROFUNDOS

Se solicitan propuestas públicas para el 8 de Febrero próximo, a las 15.30 horas, por la provisión de 500 metros de cañería de sondaje exterior 13 3/8" y 60 metros de rejilla especial para pozos profundos.

Bases y especificaciones en la Oficina de Adquisiciones, Alameda Bdo. O'Higgins N.º 725.

**LUIS VALENZUELA VARGAS**  
Ingeniero Administrador

## EL MEJOR DEPORTE



### PARA CHICOS Y GRANDES EQUIPO PARA PESCAR

- 1 CANA METALICA.
- 1 CARRETE "STURDY".
- 100 YARDAS DE LIENZA.
- 12 ANZUELOS.
- 12 PLUMADAS.

EN SU CAJA DE CARTON: \$ 495.—

A provincias, \$ 515.— Libre de gastos, pago anticipado.

**LUIS CASTRO GRILLIOT**

IMPORTACIONES — REPRESENTACIONES:  
AVENIDA REPUBLICA N.º 78

## EMPRESA DE AGUA POTABLE DE SANTIAGO

### PROPUESTA PUBLICA

VALVULAS Y PIEZAS ESPECIALES DE FIERRO FUNDIDO, GRIFOS DE COLUMNA Y ARRANQUES DOMICILIARIOS PARA CAÑERIA ROCAKIT

Se solicitan propuestas públicas para el 19 de enero del presente año, a las 15.30 horas, por la provisión de válvulas y piezas especiales de hierro fundido de diversos diámetros; grifos de columna, guarda-llaves de hierro fundido y arranques domiciliarios para cañería Rocalit.

Bases y antecedentes en la oficina de Adquisiciones, Alameda Bernardo O'Higgins N.º 725.

**LUIS VALENZUELA VARGAS**  
Ingeniero Administrador.



**DIFÍCIL SU MISIÓN.**— Gilberto Muñoz tendrá mañana la difícil tarea de custodiar a Adolfo Yory, el insider del Audax Italiano, que viene jugando con bastante acierto. El destacado mediocentro internacional puede volver a lucirse frente a un rival sumamente difícil.



**EL VENCEDOR DE LA "CORRIDA DE SAN SILVESTRE."**— El joven atleta belga, Lucien Teyss, levanta los brazos en su calidad de flamante vencedor de la "Corrida de San Silvestre", la prueba de carácter internacional que se efectuó en la noche de Año Nuevo y que contó con la participación de 1.500 aficionados. También corrieron cuatro chilenos, y en equipo, lograron una honrosa segunda clasificación. (Fotografía de nuestro Enviado Especial, Federico Martínez Morales).

## UNA CITACION DEL CLUB S. JUAN BOSCO

El club San Juan Bosco de La Cisterna nos ha pedido citar a sus jugadores de los equipos juvenil y de división especial, para mañana a las 8 horas, en la cancha ubicada en el paradero 22 de la Gran Avenida, con el objeto de enfrentar al Deportivo Atlético Los Guindos.

## TAPICERIA DE AUTOMOVILES

DE JUAN VERGARA A.

Se hace toda clase de tapicería y fundas, ajustes de puertas, cambio cremalleras y cojines para vidrio, cambio vidrios inastillables, arreglos de chapas manillas con llaves, placs de goma, etc. Todo trabajo se entrega en el día.

DIEZ DE JULIO N.º 365

INTERIOR

— TELEFONO 35320 —

## La Americana Modas

REALIZAMOS TRAJES Y BATA DE LANA, SEDA, TRAJES 2 PIEZAS, ABRIGOS 3/4, TAPADOS, TRAJES SASTRER, ETC. ULTIMA MODA CREDITOS

**SAN DIEGO 472**  
FRENTE PLAZA ALMAGRO

## SE MIDEN MAÑANA EN EL E. NACIONAL

Colo Colo y Audax Italiano concentran el interés de los aficionados para el gran encuentro que disputarán mañana en la tarde, a las 17.45 horas, en el Estadio Nacional.

Protagonistas ambos de lances que aún se recuerdan por lo interesante y disputado de su desarrollo, ambos y verdes han ido creando una rivalidad que cada día se acrecienta más, y que hace que cada vez que se enfrentan, las opiniones estén sumamente divididas, como sucede en la actualidad, en que hay un 50 por ciento que afirma que la victoria corresponderá al team de la colonia extranjera, y el otro 50 que será los albos, los que aumentarán sus haberes en los puntos. Allí ellos con sus pronósticos. Lo que importa es que ambos jueguen bien, y que hagan un buen partido, de tal modo que dejen una excelente impresión al cerrarse esta larga temporada de fútbol profesional.

No se anuncian cambios en los conjuntos y en consecuencia mantendrán las mismas alineaciones que en los últimos matches, en que el rendimiento de ambos teams ha sido bastante aceptable. En consecuencia, los teams formarán como sigue:

**COLO COLO.**— Escuti; Urrut y Farías; Campos, Sáez y G. Muñoz; Aranda, M. Muñoz, Jiménez, Arías y Castro.

**AUDAX ITALIANO.**— Chirinos; Andere y Kilin; Acuña, Atlagich y Cortés; Carrasco, Yori, Rinaldi, Tello y Zárate.

El match se ha fijado para las 17.45 horas en punto.

## ATLETAS CHILENOS REGRESARON AYER

En avión "FAMA", de ayer regresó a Santiago la delegación atlética que representó a Chile en la "Corrida de San Silvestre", que se realizó la noche del 31 de diciembre, organizada con gran éxito por el diario "La Gaceta Esportiva", de Sao Paulo. Junto con ella lo hizo también nuestro enviado especial, señor Federico Martínez Morales, quien dió amplias informaciones sobre el desarrollo de la interesante prueba.

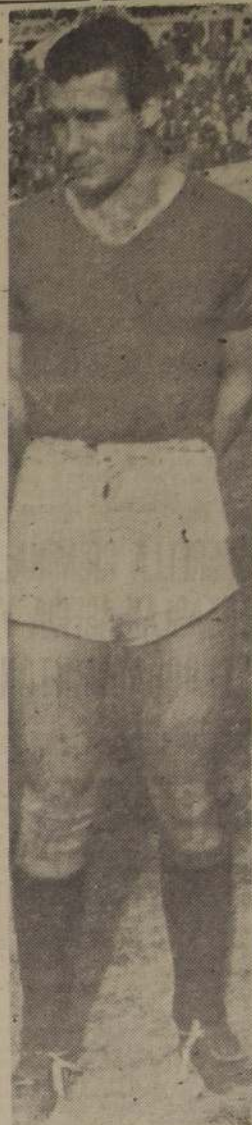
El señor Guillermo Salinas, jefe del equipo, declaró a LA NACION que venía satisfecho de la actuación cumplida por Alfonso Cornejo, Gustavo Rojas, Luis Celedón y Santiago Novas, que como se sabe obtuvieron el premio otorgado a la segunda clasificación de grupo, como también de las atenciones recibidas por los organizadores.

Fueron recibidos en Los Cerillos por los Vicepresidentes de la Federación Atlética de Chile señores Fernando Renard y Francisco Davagnino.

## MEDIAS NYLON

León sin costura \$ 99.—  
Malla 51, 30 Denier 100.—  
"Labán", 15 Denier 120.—  
30 Den. cost. obscura 130.—  
15 Denier, de pelo 130.—  
Malla 54-20 Denier 130.—  
20 Den. cost. obscura 140.—  
Tallón y pie negro 150.—  
15 Den. cost. obscura 150.—  
"Sultana", 10 Denier 180.—  
Pelo, tallón y pie 180.—  
Tipo Nylon Dupont 52.—  
Despachos rápidos a gran escala desde tres pares contra reembolso.

**H. MARCUSON**  
SAN DIEGO 87



## ISAAC FERNANDEZ SE VA A COLOMBIA

Isaac Fernández, el destacado zaguero de Unión Española y que durante muchas temporadas ha sido primerísima figura de este conjunto, partirá en breve para Colombia, desde donde ha sido contratado por el Club Santa Fé, en donde actúan los cracks trasandinos René Fontoni, Ángel Perucca, Rial y Benegas.

Fernández contrahará enlace el 14 del presente, en esta capital, con la dama chilena, señorita María Marcel Calá y pasará su luna de miel en Buenos Aires, desde donde se dirigirá a Bogotá.

## CU-CU LEGITIMOS ALEMANES



**CARILLON JOYERIA F. BLEIHOLDER BANDERA 268**



Con el verdadero sabor a la fruta fresca, sin azúcar ni colorantes.  
**SANTA ROSA 1857 Fono. 51833**

## SE VA A COLOMBIA.

Isaac Fernández, el fornido zaguero de Unión Española, ya firmó contrato para jugar por el Santa Fé, de Colombia, el mismo equipo de Fontoni y Perucca.

**SILLAS DE PASO**

**CREDITOS**  
Sin PIE

**METALUX**  
MONJITAS 843 ENTREPISO

**RESTAURANT "GERTRUD"**  
AGUSTINAS 654 — ALTOS

— FONO 31563 —

Ofrece: almuerzo abundante

sano.

**\$ 36.—**

COMIDA A LA CARTA

Víandas a domicilio. Rebajas mensuales

**Club Deportivo MAGALLANES CASINO**

ALMUERZO ..... \$ 25.—

COMIDA ..... 30.—

SERVICIO A LA CARTA — SE ATIENDE A DOMICILIO

DIECIOCHO 314 —:— FONO 60849

# A los Señores Clientes

que se han inscrito para la adquisición de

## AUTOMOVILES CHEVROLET 1951

se les ruega pasar, a la brevedad posible, por nuestras oficinas para finiquitar sus respectivas operaciones.

**SALINAS, FABRES Y CIA. LTDA.**  
PLAZA BULNES 88

**El nuevo CHEVROLET 1951**  
en **SALINAS, FABRES Y CIA. LTDA.**  
Plaza Bulnes 88, Santiago  
**PASE HOY MISMO A INSCRIBIRSE**







# Poleros argentinos enfrentan hoy al Quilapán

Gorila jugará la semifinal con el equipo de la UC.

Las últimas dos jornadas del torneo internacional de polo que con buen éxito se ha venido realizando en la cancha del Club San Cristóbal, se efectuarán esta tarde y mañana en La Cañada, en disputa del título de campeón nacional.

Se pondrá en juego el campeonato libre de Polo de Chile, competencia máxima de este deporte, con la que finalizarán las actividades de la temporada. El elenco argentino "San Jorge", y los cuadros locales de Universidad Católica, Quilapán y Gorila, serán los encargados de disputar el campeonato nacional en partidos que el público aguarda con vivo interés, por cuanto ellos darán margen a contiendas reñidas.

**EL PROGRAMA**

El programa de partidos fijados para hoy, es el siguiente: 16.15 horas, Universidad Católica vs. Gorila, y 18 horas: Argentinos vs. Quilapán.

Los árbitros que dirigirán estos partidos, serán designados al mediodía de hoy. Para estos encuentros, la formación de los equipos y sus respectivos handicaps, son los siguientes:

**U. CATOLICA** Handicap  
1 Jaime Zegers ... 3  
2 Alfonso Chadwick ... 5  
3 Julio Zegers ... 5  
Back: Juan Unzueta ... 3

**TOTAL ... 16**

**GORILA**  
1 Ernesto Lavín ... 3  
2 Max Lavín ... 3  
3 Hernán Correa ... 4  
Back: Gustavo Larraín ... 4

**TOTAL ... 14**

**ARGENTINOS**  
1 Ernesto Lalor ... 5  
2 Fernández Sarraúa ... 6  
3 Eduardo Ustariá ... 3  
Back: Ernesto Lalor ... 6

**TOTAL ... 20**

**QUILAPAN**  
1 Bernardo Moreno ... 3  
2 Fco. Astaburuaga ... 5  
3 Pablo Moreno ... 5  
Back: Jorge Lyon ... 5

**TOTAL ... 18**

**REPARTICION DE PREMIOS**

Mañana a las 21.30 horas, en el Casino del Club, se efectuará la comida que ofrece el San Cristóbal, en honor y despedida de los integrantes del equipo argentino "San Jorge". En esta misma ocasión, se procederá a repartir los premios del año pasado y de la temporada internacional.



**EQUIPO ARGENTINO DE POLO.**— Los cuatro integrantes del equipo de polo argentino "San Jorge", que esta tarde enfrentará en la semifinal del campeonato nacional al "Quilapán", en la cancha del Club San Cristóbal. En el grabado aparecen: Francisco R. Carrese, Fernández Sarraúa, Alfredo Lalor y Ernesto Lalor.

## LAS ACTIVIDADES DEL PIMPON DE SANTIAGO

El jueves de la próxima semana se efectuará una reunión de pimpon, donde se presentarán los jugadores metropolitanos que irán al campeonato nacional que se efectuará en la ciudad de Iquique del 29 al 3 de febrero.

La secretaría de la Asociación funciona los días jueves, viernes y sábados, de 19 a 20.15 horas, a fin de atender la afiliación de los clubes que deseen intervenir en las actividades que patrocinara la dirigente local. Los clubes necesitan tener por lo menos tres equipos adultos, pudiendo presentar además, elencos infantiles, juveniles y damas; disponer de cancha para los encuentros oficiales, la que deberá tener a lo menos diez metros de largo por seis de ancho; presentar una solicitud de afiliación e indicando la dirección postal, social y nomina del directorio, acompañando el poder con la designación de un titular y un suplente, y por último, cancelar la cuota de afiliación, cuyo valor es de un mil pesos. El viernes 12 se efectuará la sesión extraordinaria de delegados para proceder a elegir nuevo directorio.

## ¿QUE LE PASA A "COLO COLO"?

A la directiva del Colo Colo, parece que los muchachos que forman nuestro equipo ya no le obedecen, ni menos al entrenador Platko. Los partidos anteriores en que tuvieron un revés ante Ferrobádminton y la "U" demuestran que no podrá seguir con su "fuerza y destreza". Creo que Colo Colo debería formar con los siguientes jugadores:

Escuti  
Urroz Campos  
Machuca Parias Sáez  
Arias Jiménez Muñoz  
Aranda Castro

Espero que el equipo pueda formar algún día con estos jugadores y no se desmorale como lo han hecho en varias ocasiones, cuyo valor es de un mil pesos. El viernes 12 se efectuará la sesión extraordinaria de delegados para proceder a elegir nuevo directorio.

## CITACIONES

**ASOCIACION DE ARBITROS DE SANTIAGO.**— Asamblea General, el lunes a las 20.30 horas, en el local de calle Santo Domingo N.º 1334.

**CLUB CICLISTA CHILE.**— A los dirigentes y corredores hoy a las 17 horas, en el Estadio Nacional.

oportunidades. Debieron haber ganado siquiera a la "U". José Escarote S., simpático y socio del Colo Colo.

## ISRAELITA MACCABI CON MAESTRANZA, EN CANCHA S. BERNARDO

Un solo encuentro por la competencia oficial de la División de Honor Amateur se jugará mañana por la tarde en esta capital. En efecto, en la cancha del club Walter Muller, les correspondió enfrentarse a los primeros cuadros del Santiago Nacional y Deportivo Vía del Mar, equipos que en la primera oportunidad, empataron a dos goles. Será por lo tanto un encuentro de revancha que dará motivo para presenciar un partido interesante y no exento de acciones emotivas. Otro cotejo que puede alcanzar aspectos atractivos, será el que protagonizarán en la cancha de San Bernardo, los cuadros del Maestranza Central e Israelita Maccabí. El dueño de casa es actualmente uno de los conjuntos con mayores posibilidades para adjudicarse el triunfo del certamen, aún cuando su figuración está supeditada a la actuación que deba caberle en este encuentro. El Maccabi en su primer partido con Maestranza fue vencido por 4 a 2, de modo que tiene una cuenta pendiente con el dueño de casa que podría dilucidarse en esta ocasión.

## AMISTOSO DE FUTBOL: CONDON-SIMON BOLIVAR

En encuentros amistosos de fútbol, se enfrentarán mañana los clubes Atlético Condor y Simón Bolívar, a las 13.30 horas, en la cancha de Av. José Domingo Cañas N.º 2267.

En el primer partido de la reunión, se medirán los terceros equipos de las mismas instituciones.

## ¿QUÉ PASA SOBRE DEPORTES?

**FESTIVAL DE FUTBOL EN RECOLETA.**— Mañana se llevará a efecto el festival deportivo que se ha organizado en beneficio de los obreros del Estadio Recoleta. El programa consta de los siguientes partidos: 10 horas, Unión Rawson con Juventud Mansano; 11.15 horas, Pedro Armengol con San Andrés; 14.30 horas, Estuero de Chile con México Central; 16.45 horas, Carlos Navarrete con Claudio Brito; 17 horas, San Ramón con Davico y Boggia; y 18.15 horas, José Miguel Carrera con Pedro Aguirre.

**AMISTOSOS.**— El Unión Chileno venció por 4-0 a la división especial de Colo Colo. El ganador se hizo representar por los siguientes jugadores: J. Cuevas, Aliste y Gálvez; Valenzuela, Castro y Plaza; Puentes, Ferg. Morales, Gumán y Bascuñán.

**CAUPOLICAN - DOGENSWELLER.**— En el Estadio Recoleta jugarán hoy, a las 16 horas, los primeros equipos del Unión Caupolicán y Dogenweiler. Aquel formará de la siguiente manera: Gaete, Nieto y Godoy; Vega, Bustos y Vargas; Arriagada, López, Acevedo, Humera y Contreras.

**DESAFIAN.**— El Unión Pacífico, para jugar el domingo en la mañana en su cancha de Santa Rosa 4110 con clubes que posean equipos infantil, juvenil y división especial. Dirigirá a Brigadier de la Cruz N.º 644, San Miguel.

**MAESTRANZA DE MALPO.**— Mañana el domingo con clubes que cuenten con tres elencos adultos. Tienen cancha. Los interesados deben dirigirse al teléfono 39, Malpo.

**FESTIVAL DE BOX.**— Esta noche habrá un festival de box en el ring de San Pablo 1617, entre aficionados del México y del Uruguay. El programa es el siguiente: Omar Mora con Juan Herrera; Omar Basadre con Humberto Lisboa; René Escarilla con Raúl Valenzuela; Roberto Urrutia con Ángel García; José Ferrada con Julio Vargas; Gastón Briones con Rugenio Hermosilla; René Huerta con Juan Tobías; y Mario Guajardo con Froilán Gómez.

**RAMA DE FUTBOL DEL FAMA.**— Esta institución ofrecerá un cocktail esta tarde, a las 19.30 horas, en su local social de San Ignacio 2113.

**CLUB MANUEL ACEVEDO.**— Celebrará reunión general mañana a las 11 horas, en su local de Ernesto Samit 255, a fin de elegir nuevo directorio.

**DEPORTIVO JULIO RUIZ.**— Por la competencia de fútbol de Quinta Normal, se enfrentarán mañana los tres equipos adultos del Julio Ruiz y Cristóbal Yungay, empezando con los terceros elencos a las 14 horas en la cancha del último.

**COMPROMISOS DEL "HURACAN".**— Mañana, de 9 a 10 horas, actuarán los equipos de primera y segunda infantil en la cancha Borgoño, frente a los dueños de casa. A las 12 horas, jugarán en su cancha de Segunda Avenida, esquina Churru Traversal, con su elenco B, reforzado, contra el primer equipo del Zúñiga. Por la tarde, a las 16 horas, jugarán con su elenco "A", contra el primero del Doneyko, y, finalmente, a las 18 horas, actuará con su cuadro superior, enfrentando al Armando Hammel, por la Copa Borgoño. Huracán formará con los siguientes nombres: Darío, Martín y J. de la Fuente; L. de la Fuente, Eubio y Gómez; Pérez, Silva, Yáñez, Zamora y Pérez.

**TRIUNFO DEL FERROBADMINTON.**— La división especial de esta institución venció por 4-1 al Magallanes. Ferrobádminton, formó así: René Villablanca; Sergio Lecco y Julio Gálvez; Gilberto Rosa, Carlos Huerta (capitán) y Sergio Góly; Pedro Medina, Carlos Soto (Miguel Klarián), Héctor Jordá, Tristán Saavedra y René Zúñiga. Los goles fueron señalados por Saavedra, S. Medina y Jordá.

*¡Inicie bien el Año!*

**PARADERO 28**

**Adquiera un sitio en LA CISTERNA EN EL PARADERO 28**

EN LA NUEVA POBLACION "MONTANER"

OFRECEMOS TERRENOS CON URBANIZACION COMPLETA Y ARBOLES FRUTALES

**SOLO \$ 1.000.-- AL CONTADO**

OFERTAS QUE MANTENDREMOS HASTA EL 15 DEL PRESENTE

SIN COMISION  
SIN INTERESES  
SIN GASTOS  
ESCRITURA

**RICHARD W. - DOMINGO P.**  
MONEDA 856-6-1950  
TELEFONOS 81414 - 81122

INDUSTRIA NACIONAL DE NEUMATICOS S. A.

**GENERAL INSA**

estimulando el desarrollo del Teatro Nacional, premia a los mejores intérpretes de obras chilenas con:

**\$ 10.000 y \$ 5.000**

**OLVIDO LEGUIA Y LUCHO CORDOBA**, o quienes.

el Jurado de "La Mesa Redonda del Teatro" señaló como merecedores del

**GRAN PREMIO INSA 1950**

AGUSTIN SIRE obtuvo el **PREMIO INSA 1950** por recomendación del Jurado de La Mesa Redonda del Teatro.

Sintonice hoy de 15.00 a 16.00 horas "LA MESA REDONDA DEL TEATRO", transmitida por Radios La Cooperativa Vitícola y su cadena nacional de emisoras.

Invitado de Honor:  
Sr. Oscar Gajardo Villarroel.  
Presidente de INSA.

Director de la Audición: I. Edwards M.  
Propietario Asesor: Francisco Huneeus S.

**MESA REDONDA DEL TEATRO**







# Con "Prontuario" debuta hoy la Cía. "La Máscara" en el Teatro Municipal



Arturo Góñez y Carlos Blanquet actúan en "Prontuario", la obra que se estrena hoy en el Municipal. Góñez es un artista de dilatada actuación en Chile y Carlos Blanquet, que por primera vez viene a nuestro país, es un actor argentino de categoría continental.

## Numeroso elenco tomará parte en su presentación

Culminando una intensa expectativa se presentará en las funciones de tarde y noche de hoy, en el Municipal, bajo los auspicios de la Dirección General del Teatro Nacional el elenco de la compañía "La Máscara", formada bajo la iniciativa de la Organización Artística Salvati y que ha logrado reunir a un interesante cuadro de actores y actrices de nuestro medio, encabezado por la prestigiosa primera actriz argentina María Rosa Gallo —una de las intérpretes más interesantes con que cuenta hoy el teatro chileno—.

En el nutrido reparto de "Prontuario" intervienen las actrices María Rosa Gallo, Carmen Heredia, Norma Catalán, Dora Barahona, Cora Díaz y los actores, Carlos Blanquet, Gerardo Grez, Juan Leal, Jorge Quevedo, Rafael Catalán, Tito del Valle, Francisco Adamus, Mario Ortega, Rogelio González, Rubens de Lorena, Humberto Onetto, David Acevedo, Darío Allaga, Gabriel Mayra, Arturo Góñez, Raúl Zamora y Ciro Bascuñán.

## Teatro del Pueblo actúa esta noche

El Teatro del Pueblo, de calle Serrano 573, vestirá esta noche de gala con motivo de iniciarse la jornada de teatro chileno que auspicia el Sindicato de Actores del Teatro del Pueblo.

Esta noche con motivo de la inauguración, actuará la Cía. que dirige el primer actor José Villagrán, que, llevada a escena por última vez, la liviana y ágil pieza teatral original de Luchito Barrera, "El amor de Panchito", o "Las rosas de la Virgen", en cuyos roles participan Violeta González, Olga Troncoso, Néstor Ramírez, José Villagrán, Armando Fenoglio y Tito Moreno.

Como fin de fiesta habrá un acto de variedades con Jovita Vella, Hnos. Valdegre, Dido Rosa, Inda, Nicandro Ramírez, Píruo Tropesón, Tito Moreno, Nela Rojo, Carmen Fariñas, y otros.

## Dos buenas cintas en ecrán del Baquedano

Un nuevo programa doble presentará desde el martes el Teatro Baquedano, con "La mentira candente", el film de la Paramount y "Amarga condena", una película de Warner Bros.

Barbara Stanwyck tiene en "La mentira candente", ocasión para demostrar una vez más su calidad de actriz.

Comparten honores estelares, Jane Cowl y Lyle Bettger.

"Amarga condena", es el drama que encierra una denuncia de la corrupción que existe en las cárceles de mujeres.

## "Don Fulgencio", un film de categoría

La distribuidora Películas Argentinas (Chile) Cía. Ltda. estrenará el martes en el cine Real, la nueva producción bonaerense "Don Fulgencio". En esta versión chilena del personaje que creó el famoso dibujante Lino Palacios, para los más importantes rotativos de Sud América, intervienen conocidas figuras del séptimo arte del país hermano, tales como Enrique Serrano, Malvina Pastorino, Annalia Gade, Tono Andru, y Héctor Quintanilla.

"Don Fulgencio" es la vida del hombre que no tuvo infancia y que quiere revivirla en plena madurez.

## Experimental actuará en el Teatro Imperio

Durante los primeros días de la próxima semana, el Teatro Experimental de la Universidad de Chile realizará un ciclo de presentaciones escénicas en la sala Teatro Imperio. Con este objeto, se ha elegido a los dos mayores éxitos de la reciente temporada de arte dramático llevada a cabo por el conjunto de la Universidad de Chile.

Se trata, a primer lugar, del impresionante drama francés contemporáneo "Montserrat", de que es autor el escritor Emmanuel Robles.

La otra obra es la pieza neoteatral "La muerte de un vendedor", escrita por Arthur Miller, uno de los mejores y más cotizados dramaturgos de la actualidad.

## EN EL REX ESTRENARÁN CINTA "MARE NOSTRUM"

En la próxima semana será estrenada en el Teatro Rex una película mexicana, filmada totalmente en España, titulada "Mare Nostrum" con el tema de la famosa novela del escritor hispano Vicente Blasco Ibáñez. "Mare Nostrum" es un esfuerzo serio de películas mexicanas. Situada en el mismo ambiente que describe en su famosa obra el célebre autor de "Sangre y arena", esta película posee escenas y pasajes que la señalan como una de las mejores producciones de ambiente español.

María Félix tiene a su cargo el papel protagónico central del célebre personaje de Blasco Ibáñez.

## Lucho Córdoba se despide el lunes

Simbólico ha sido el título de la última obra de Lucho Córdoba, "El manicero se va", que, en el mismo tiempo, el último título que estrenará en la actual temporada del Teatro Imperio. Efectivamente, Lucho Córdoba, como el manicero de su obra, se va en fin al sur y, según sus propósitos, no volverá a Santiago en el presente año.

Se despedirá de su público santiaguino el lunes en la noche, con una función en que dará dos obras: "Vendo pesos a cuatro chauchas", de la cual él mismo es autor, y "Harvey", la extraordinaria comedia de la norteamericana Mary Chase.

Hoy, en ambas funciones del Teatro Imperio, Lucho Córdoba, en su penúltimo día de actuación, llevará nuevamente a escena su propia comedia, en la que en colaboración con Rubén D. Guevara, "El manicero se va".

## Una cinta sobre China presentará cine Miami

Una película de extraordinaria actualidad es "Viva China", que la Paramount presentará desde el próximo jueves en el rotativo Miami. Se trata de la versión de uno de los episodios más interesantes de los últimos años vividos en la China milenaria. En el film, de ricos caracteres, encontramos al gran actor Alan Ladd con la hermosa Loretta Young y el actor de carácter William Bendix, una de las figuras de mayor simpatía entre los actores de la pantalla.

## LA AMBICION Y EL AMOR EN EL TEMA DE UN FILM

En el Teatro Central, será presentada por la R. E. O. Radio Pictures, la película "Lecho de rosas". Como se sabe ha sido fijado el día 16 del presente para la presentación de este tema que interpreta en su papel central Joan Fontaine, secundada por cuatro actores de talla estelar como son Zachary Scott, Robert Ryan, Joan Leslie y Mel Ferrer.

La película rompe con los tradicionales moldes de reformar enseñando. La protagonista, bella, ambiciosa, calculadora y sin alma, triunfa en sus empeños.

## LUNES CLUB DE SEÑORAS ROTATIVO de 21 a 24 hrs.

DISTRIBUIDORA TAUUS Presenta OTRO BUEN FILM ESPAÑOL CON EL CALAN DE "BOTON DE ANCLA"

JORGE MISTRAL Y MARUCHI FRESNO FERNANDO FERNANDEZ Mayores y Menores



UN VICIOSO DRAMA PASIONAL ENTRE LA CENICIENTA DEL MAR SUS ODIOS SUS LUCHAS



BETTY HUTTON SE HALLA DE NUEVO LIBRE, y es una de las estrellas que figuran como elegibles en Hollywood.

# "Les Naldys" son la atracción 1951 del Gran Circo Internacional Dumar

Hoy en funciones de MATINEE a las 2.40, VERMUT a las 6.20 y NOCHE a las 9.40 vuelven a presentarse los magníficos fantasistas acrobáticos "LES NALDYS" en la pista luminosa del CAUPOLICAN. Cambio completo de programa 1951



Un acontecimiento artístico de resonancia ha sido el debut de los magníficos fantasistas acrobáticos franceses "LES NALDYS" en la pista del gran circo internacional DUMBAR, que se encuentra cumpliendo las últimas semanas de su brillante temporada en el Teatro CAUPOLICAN. Estos artistas, llegados directamente desde Francia para incorporarse al elenco de este famoso circo, ejecutan un trabajo que es todo ritmo, belleza, cadencia y arte. Es la fuerza hecha ritmo. Se puede asegurar que "LES NALDYS" son la atracción artística 1951 para el público chileno.

En las tres funciones que ofrece hoy el gran circo DUMBAR a las familias santiaguinas, con MATINEE a las 2.40, VERMUT a las 6.20 y NOCHE a las 9.40, vuelven a actuar "LES NALDYS" en sus apasionantes danzas acrobáticas rítmicas. También hoy en las tres funciones vuelven a presentarse las nuevas atracciones artísticas 1951 de este circo, como son MAYA, la pilonisa, y SCARABEY, el hombre radar, en su asombroso trabajo de telegrafía, sugestión, hipnotismo y transmisión de pensamiento. También se presenta hoy nuevamente, con un programa dedicado a los niños, EL GRAN MARIO, ventrílocuo de fama mundial con sus muñecos parlantes. El arte folklórico chileno está representado por el colosal dúo REY-SILVA, intérpretes de las más bellas melodías de nuestra tierra. Las hermanas CANTILLANA realizan el peligroso número de "el bambú japonés", donde se dan la mano con la muerte en una barra vertical colocada a 10 metros sobre la pista. También hoy se presentan en nuevos números artísticos atracción 1951, el trío alemán KRAFFORD; el colegio de perros sabios con cerebro humano del profesor RICHARD; los hermanos CANTILLANA; las hermosas RUTH AND MARY; los bailarines españoles CARMEN Y VIRGILIO; MIGUEL DE LOS REYES y las bellas ANGELITA Y PAQUITA.

## Johnny Weissmuller en nueva película

Espectaculares aventuras en la selva dan oportunidad al famoso campeón de natación Johnny Weissmuller para desarrollar una actuación de gran lucimiento en la producción cinematográfica del sello Columbia, "La marca del gorila", que se estrena el martes próximo en el Teatro Continental.

Weissmuller en su papel de Jim de la selva, aparece en luchas contra los elementos y las fieras.

## "Les Naldys" en el elenco del Dumar

La pareja de fantasistas acrobáticos franceses "Les Naldys", recién incorporados al elenco del gran Circo Dumar, se presentan hoy nuevamente en las 3 funciones que anuncia este gran conjunto circense internacional a las 2.40, 6.20 y 9.40.

"Les Naldys", conjuntamente con el dúo Rey-Silva, el ventrílocuo El Gran Mario, los musicistas Maya y Scarabey, las hermanas Cantillana, el trío Kraford, Zeno and Zena, Bobby and Layne, etc., ofrecerán un programa nuevo en la pista luminosa del Caupolicán.

## PRODUCCION DE CALIDAD ES "EL GRAN CALAVERA"

Hoy se fijará fecha para estrenar en el cine Santiago, la producción cinematográfica "El gran calavera", que ha sido elegida por Películas Mexicanas de Chile para iniciar sus estrenos de 1951. Como es sabido, "El gran calavera" está seleccionada entre las diez mejores cintas aztecas del año.

"El gran calavera" está animada por Fernando Soler. El director de orquesta Barry Morra, las Mellizas Castilla y el cómico chileno Carlos Rayero.

## Wifredo Fernández, hoy en boite Violín Gitano

Hoy debuta en la boite "Violín Gitano", el cantante cubano Wifredo Fernández, quien luego de una exitosa gira por países sudamericanos ha vuelto a Chile a insistir en sus numerosos admiradores.

Catherine Jean, Maçomolista de París, continúa su temporada con el aplauso y simpatía del público habituado a este boite.

## DESPIDEN A MARGARITA LECUONA Y PEPE ARMIL

Mañana domingo habrá un festival artístico en la cantinera Goyescas con motivo de despedir a la pareja de la canción que forman Margarita Lecuona y Pepe Armil, quienes después de cumplir una exitosa temporada en Chile continuarán viajando al Perú, donde deben cumplir ventajosos contratos. Con este motivo se reunirán en el escenario de Goyescas algunas desoladas figuras artísticas tales como: el cantante cubano Manolo Álvarez Méra, el director de orquesta Barry Morra, las Mellizas Castilla y el cómico chileno Carlos Rayero.

**METRO** colores por Technicolor

ERROL FLYNN - GREER GARSON - WALTER PIGEON - ROBERT YOUNG

**2ª SEMANA**

**CUMBRES de SOBERBIA**

MAÑANA A LAS 11 AM. Matinal PARA NIÑOS y GRANDE

CORTOS EDUCATIVOS DIBUJOS EN COLORES SERIALES DE ACCION NIÑOS \$6. GRANDES \$8.

COMPANIA CHILENA DE ESPECTACULOS LOS MEJORES PROGRAMAS EN LAS MEJORES SALAS

**Real**

EL MEJOR TEATRO DE AMERICA

PARAMOUNT presenta a BOB HOPE y JANE RUSSELL

**"EL CARA PALIDA"** (MENORES)

**REAL SANTIAGO**

PARAMOUNT presenta a BOB HOPE y JANE RUSSELL

**VICTORIA**

ROTATIVO - FONOS 30021 1.15, 3.15, 5.15, 7.15 y 9.20 P. M.

ALEXANDER KORDA presenta su reestreno por SABU y JUNE DUPREZ, en

**EL LADRON DE BAGDAD** (MENORES)

**MARTES REAL**

EL PERSONAJE INDIVIDUAL DE LA MAS FAMOSA HISTORIETA!

**Don Fulgencio**

PELICULAS ARGENTINAS (CHILE) LTDA.

**Teatro Opera** FONOS 30176

VERMOUTH 3 P.M. NOCHE 10 P.M.

**Rotundo Éxito de FASSMAN**

EL HIPNOTIZADOR DE LAS MULTITUDES.

**Ultimos DIAS A PRECIOS POPULARES!**

PLATEA ALTA \$25 PLATEA \$40

CINES			
<b>TEATROS</b>			
DELICIAS (91941). — Vermouth 10 y noche 22 horas: Cía. Nacional de Revistas Satírico - Políticas: "¿Quién será el campeón del 32?"	ALAMEDA (91254). — Rotativo: El último payador. Al Jaleco no te rajes. Lo que la carne hereda y Serial.	ALCAZAR (80122). — Vermouth y noche: Honor de raza.	AMERICA (82443). — Rotativo: La hembra se impone. Coqueta. De París a Trieste y Serial.
IMPERIO (32627). — Vermouth 10.45 y noche 22 horas: Compañía de Comedias Cómicas Leguía-Córdoba: El manicero se va.	ADESS (43811). — Vermouth y noche: Yo no elegí mi vida y El príncipe de los zorros.	AUDITORIUM (84088). — Matinée, vermuth y noche: Cuarteto.	AVENIDA MATTA (81455). — Rotativo: La hembra se impone. La Bohème. Coqueta y Serial.
L'ATELIER (391074). — Vermouth 10 y noche 22 horas: Calligula, de Albert Camus.	BALMACEDA (80768). — Rotativo, de 14 horas: Palabra de mulo Entre dos amores y Serial.	BAQUEDANO (85050). — Matinée, vermuth y noche: Esplendor salvaje. Romance de los siete mares y Noticliario.	CAUPOLICAN (85012). — Matinée, 14.40, vermuth 18.20 y noche 21.40 horas: Circo Internacional Dumar.
<b>CIRCO</b>			
CAUPOLICAN (85012). — Matinée, 14.40, vermuth 18.20 y noche 21.40 horas: Circo Internacional Dumar.			











